

# COMVORIRI LITERARIE

FONDAT 1867

DE „JUNIMEA”



Șăptăminal editat de Uniunea Scriitorilor din România serie nouă nr. 41 (1287) decembrie '90

## Altarul pîngărit

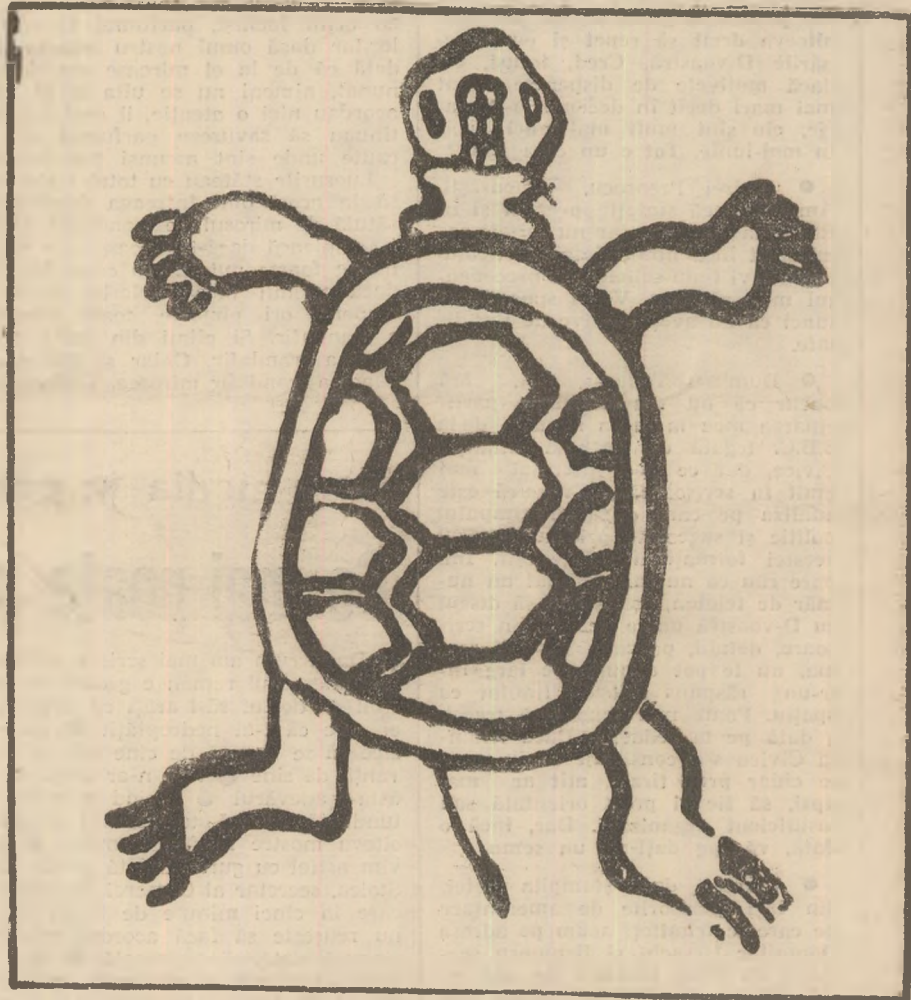
Televiziunea a transmis în direct festivitățile de la Alba Iulia, prilejuite de sărbătorirea zilei naționale. Întreaga țară a avut astfel posibilitatea să vadă și să audă ce s-a petrecut acolo. Iar cele văzute și auzite nu pot decât să ne mîhnească și să ne îngrijoreze. O adunare solemnă a fost transformată în ocazie de manifestare a intoleranței politice. Uitînd parcă pentru ce se adunaseră pe Platoul Românilor, partizanii guvernului și ai opoziției au boicotat discursurile adversarilor. S-au fluierat reciproc, s-au huiduit reciproc. A fost un spectacol rușinos și degradant. Dacă nici măcar într-o asemenea împrejurare nu pot fi lăsate deoparte animozitățile politice, înseamnă că lucrurile sînt deosebit de grave, că nu mai avem nimic sfînt, că nici o idee, cît de nobilă, nu ne mai poate ridica deasupra mizeriei morale în care ne zbatem, că totul e în noi pervertit. O solemnitate ce ar fi trebuit să ne solidarizeze n-a făcut decât să scoată la lumină fundamentala noastră dezbinare. În loc să amuțească în fața înălțimii momentului, pasiunile politice au ieșit în rîndul întii, reușind să murdărească și ceea ce, pînă atunci, rămăsese nemeaculat.

În calitate de organizator, guvernul poartă întreaga răspundere pentru blasfemia de la Alba Iulia. Degeaba încearcă să se disculpe pretextînd că huiduirea reprezentanților opoziției n-a fost altceva decât manifestarea spontană a sentimentelor publice, față de persoanele în cauză. Nimeni n-a vorbit acolo în numele propriu. Nici domnul Bîrlădeanu, nici domnul Câmpeanu, nici domnul Cunescu, nici domnul Iordache, nici domnul Coposu, nici domnul Szocs, nici măcar domnul Iliescu. Ca persoane particulare, ei nu aveau, de altminteri, nici un temei să se adreseze mulțimii într-o asemenea zi. Dacă au vorbit totuși, au făcut-o în numele partidelor politice și ai instituțiilor puterii. În această calitate au fost fluierați și huiduiți. Iar dacă așa stau lucrurile, urmează că cei ce au boicotat discursurile erau fie complet ignoranți în materie de istorie națională, fie de rea credință. Căci doar ignoranța și reaua credință puteau conduce la huiduirea reprezentanților partidelor istorice, făptuitoarele Marii Uniri. De-ar fi fost cît de cît informați asupra desfășurării evenimentelor de acum șaptezeci și doi de ani, probabil că „oamenii de bine” de la Alba Iulia n-ar fi cutedat să tulbure cu nearticulatele lor sunete festivitățile. Sau poate că s-ar fi mulțumit să acopere doar cuvîntările ex-nomenclaturiștilor partidului comunist, reputat nu numai

prin ruina economică a țării, dar și prin politica antinațională și antiromânească. Judecînd după cursul pe care l-au avut, manifestările de la Alba Iulia par să fi avut drept obiectiv nu atît celebrarea zilei în care românii și-au realizat visul de unire, cît umbrirea rolului decisiv al partidelor istorice în împlinirea lui. Din rațiuni ușor de descifrat, se încearcă manipularea realității istorice prin redistribuirea accentelor. În folosul cui? Comuniștii ne-au falsificat istoria spre a acredita ideea că ei au făcut-o. Mai bine de patru decenii, copiii au învățat că partidul comunist și precursorii săi socialiști au inițiat și organizat mai toate evenimentele istorice ale României moderne. Formați în acest spirit, destui dintre concetățenii noștri cred și acum aceste baliverne. Intenționează, oare, actuala echipă de la putere o similară măsluire a adevărului? Și să fie cumva batjocura de la Alba Iulia primul pas către deposedarea partidelor istorice de meritele incontestabile? S-ar putea să ne înșelăm. Însă, pentru orice eventualitate, e bine să știe nu doar istoricii de profesie, ci toți locuitorii acestui pămînt că România modernă este opera lucrării patriotice și naționale a partidelor istorice.

Îngrijorarea noastră nu se întemeiază însă exclusiv pe purtarea incalificabilă a auditorului de la Alba Iulia. Ea e întărită de purtarea, și mai greu de calificat, a domnului prim ministru, ale cărui mimică și gesturi, zadarnic temperate de președintele ce-i stătea alături, încurajau gălăgia și ireverențele. Din ianuarie încoace s-a încercat acreditarea unei imagini cît mai convenabile a domniei sale. S-a insistat asupra frumuseții, asupra zîmbetului deschis, asupra poliglotismului, chiar și asupra aptitudinilor sale de diplomat. După Alba Iulia, ne-am convins definitiv că ultimele îi lipsesc. Indiferent care-i erau adevăratele gînduri și sentimente, poziția oficială pe care o deține îl obliga să adopte o atitudine demnă, echilibrată, iar nu să se poarte ca o vedetă de muzică ușoară, asaltată de fani. De ziua națională nu rizi cu gura pînă la urechi atunci cînd urmașii politici ai lui Iuliu Maniu sînt tratați ca niște ageamii jucători de fotbal. Este o gafă imensă, ce discreditează puterea executivă în ansamblul ei. Nu de play boys avem nevoie în fruntea țării, ci de oameni lucizi, modesti, harnici și onești, capabili să-și stăpînească, pentru binele public, sentimentele.

AL. DOBRESU



## COMUNICAT

Convențiile studențești din Timișoara, București și Iași au decis să declanșeze o grevă generală nelimitată, începînd cu 11 decembrie 1990, avînd drept scop demisia președintelui, a guvernului, a directorului S.R.I.-ului și parlamentarilor compromiși.

Convențiile studențești din Timișoara,  
București și Iași



## convorbiri (ne)literare

Imi cer scuze pentru infirzirea cu care raspund unor scrisori (acum si in numarul viitor), dar am lipsit o luna de la redactie. Am lipsit din motive profesionale si asta incepe sa se vadă chiar in numarul de față — mă refer la interviul cu Dl. Al. Paleologu. Vor urma si alte interviuri, cred eu, la fel de interesante. Dar să încep răspunsurile la scrisori.

• S. Ianculescu, Cimpina. Intrucit eu susțin această rubrică, Dl. Al. Dobrescu m-a rugat să vă transmit mulțumirile lui pentru ceea ce spuneți despre revista noastră. Le transmit împreună cu ale întregii redacții. La întrebarea: „Oare ce protejează, ce apără acești oameni? Și de artă și fără de artă? Numai propria lor piele? Numai propria lor golițiune interioară?”, eu cred că răspunsul e și foarte simplu, dar și foarte complicat. Dacă aș mai avea putere să glumesc, aș spune că oamenii la care vă referiți apără „liniștea de care avem nevoie” (și care ne-a dus unde ne-a dus) și „un zimbet ca un trandafir” care, vă pot spune cu certitudine, ne mai poate păcăli numai pe noi. Dar cum nu mai am putere să glumesc, nu pot face altceva decât să repet și eu întrebările D-voastră. Cred, totuși, că, dacă motivele de disperare sînt mai mari decît în decembrie-ianuarie, ele sînt mult mai mici decît în mai-iunie. Tot e un ciștig, nu?

• Andrei Preorocu, București. Am văzut că sînteți prezent și în România literară, dar nu mi-ați comunicat încă nimic despre articolul pe care vi l-am solicitat în precedentul meu răspuns. V-am spus de atunci că nu aveți motive de timiditate.

• Dumitru Toderaș, Iași. Mă bucur că nu v-a displicut participarea mea la masa rotundă de la B.B.C. legată de apariția Alianței Civice, dar ce m-a interesat mai mult în scrisoarea D-voastră este analiza pe care o faceți cîmpului politic și sugestiile privind viitorul acestei formațiuni cetățenești. Imi pare rău că nu mi-ați lăsat un număr de telefon, aș fi vrut să discut cu D-voastră unele detalii din scrisoare, detalii, pe care, vă dați seama, nu le pot expune pe larg într-un răspuns atît de limitat ca spațiu. Poate mai reușiți să treceți o dată pe la redacție. Dacă Alianța Civică s-a constituit tirziu, poate chiar prea tirziu, atît ar mai lipsi, să fie și prost orientată sau insuficient organizată. Dar, încă o dată, vă rog dați-mi un semn.

• Anonimi, după stampila poștei, din Iași. Scrisorile de amenințare pe care le trimiteți acum pe adresa Domnilor Ursachi și Brumaru seamănă ca două picături de apă cu cele pe care mi le trimiteați mie prin iarnă și primăvară. Nu înțeleg de ce m-ați uitat pe mine, cum nu înțeleg de ce îi nedreptățiți pe ei — nu le-ați trimis încă nici una în versuri! Să fi secat talentul D-voastră poetic? Mira-m-aș. Știm cu toții că românul e născut poet, iar asta indiferent de orientarea sa politică. Dacă scrisorile vor fi mai puțin stereotipe, dacă ele vor avea imagini și metafore mai reușite, promitem să publicăm. Fiind anonime, le vom publica, desigur, la o rubrică special înființată de „folclor nou”. Cum puteți observa, în numărul de față, am publicat deja stenograma prescurtată a ultimii sedințe de la F.S.N.-ul municipal Iași. Deh! Bănuim că de acolo vin și anonimele, dacă nu cumva de la „brațel înarmat” al F.S.N.-ului, mai pe românește spus — Securitatea. Nouă sau vorbe? Dumnezeu știe — prea seamănă una cu alta, indiferent de declarațiile de intenții ale D-lui Măgureanu.

Liviu ANTONESCU

Ludmila PETRUȘEVSKAIA

## Basme pentru cei mici: trandafirul

Un om începu deodată să miroase ca un trandafir. Și nu putea să facă nimic. Cînd intra într-un magazin, toți se opreau în loc, începeau să adulmece aerul și spuneau: „Miroase a tran-



dafiri! Parcă am fi într-o grădină de trandafiri!” Și pînă nu pleca omul din magazin, nimeni nu putea să cumpere nimic. Toți stăteau și savurau, cu ochii închiși, parfumul trandafirilor. Iar dacă omul nostru anunța deodată că de la el miroase așa de minunat, nimeni nu se uita la el. Nu-i acordau nici o atenție, îl ocoleau, continuau să savureze parfumul și să caute unde sînt ascunși trandafirii.

Lucrurile stăteau cu totul altfel acasă la acest om: întreaga familie era sătulă de mirosul de trandafiri. Oricui i se apleacă dacă-i miroase casa nu an înțeg foarte puternic a ceva. În plus, dacă vecinii făceau ciorbă, supă de ciuperci ori pîrjoale, toate miroseau a trandafir. Și cînd din curte miroseau a trandafir. Chiar și gălănta de gunoi a trandafir mirosea. Vecinii erau

de acord că e imposibil să mai trăiești așa. „Nu poți să știi — se plîngeau gospodinele — dacă s-a înăerit sau nu supa de ieri: miroase a trandafir și gata”. În casă s-au înmulțit soarecii din cauza că pisicile nu i mai puteau deosebi după miros: soarecii miroseau ca trandafirii. Și pisicile miroseau ca trandafirii.

În fine, acest om nenorocit s-a hotărît să se ducă la academia botanică. Spera să se lămurească acolo ce se întîmplă. Și într-adevăr la academia botanică l-au luat imediat în primire academicienii. L-au expus la lumină și au început să discute dacă e un trandafir galben sau alb. Au discutat multă vreme, căci de culoarea trandafirului depinde îngrijirea lui. Au decis, în sfîrșit, că este un trandafir alb-roz și i-au comunicat omului că îl vor răsădi într-un ghiveci, să vadă ce îngrășămint îi convine și cu ce să-l stropească. Și omul, trebuie s-c spunem, a înflorit pur și simplu de atîta atenție. A acceptat cu plăcere să fie pus într-un ghiveci și să fie legat cu o sforică de un băț lung, să nu se plece la pămînt.

Ca orice trandafir alb-roz, era udat de trei ori pe zi cu un fel de apă turbure. Și de fiecare dată i se înlăveau picioarele, așa că pînă la urmă a răcit și s-a plecat la pămînt. Noroc de sforicica cu care era legat de băț. Profesorii îl cercetau la fiecare jumătate de oră, sfîrșind prin a-i schimba numele din trandafir alb-roz în trandafir roșu, întrucît se înrosise din pricina guturaiului. Dar cînd i-a trecut guturaiul, profesorii l-au studiat iarăși cu atenție, neputînd înțelege ce culoare are acum trandafirul. Au declarat, de aceea, că au selectat un nou soi — trandafirul palid roziiu fără miros. Pîndcă, în timpul tratamentului, el și-a pierdut parfumul.

La început omul s-a speriat că or să-i dea un sut de acolo, înăse temerile lui s-au dovedit neîntemeiate: era arstat mușafirilor din străinătate, celor ce făceau excursii, era dus la conferințe publice, la care el mergea tîndu-se bine de ghiveci. Cu timpul

s-a obișnuit să nu-i mai fie frica de nimic: stropirea regulată l-a călît, iar pentru miros se dădea cu „Krasnka Moskva”. În interviurile pe care le acorda cu tot mai multă plăcere, își amîntea de vremurile cînd nimeni nu credea că el miroase, cînd era gonit pînă și din casa care locuia. Singurul lucru care nu-i place este hrînirea suplimentară cu bălegar. Dar florile sînt ființe dependente, așa că trebuie să suporte micile inconveniente ale vieții de floare. Adevăratele flori cresc din gunoi și se hrînesc cu te mirice... (de la trimisul nostru special la Moscova)

traducere de  
Vera ȘTEFANOVICI



## Mass-media în pas de defilare

### Ce mai poate parlamentarii

• După cum am mai scris și altădată, parlamentarul român e grozav de sensibil • destul să-l arăți cu degetul și el sare că l-ai nedreptățit • nu s-ar zice că se bucură de cine știe ce siguranță de sine • nici n-ar avea de ce, asta-i adevărul • făcînd o masă rotundă fără masă, televiziunea ne aduce cîteva mostre în fața camerei • privim astfel cu gura căscată pe dl. Emil Stoica, secretar al Camerei Deputaților, care în cinci minute de bătut cîmpii nu reușește să facă acordul măcar o singură dată, din greșeală • înții la școala primară, și mai apoi în Parlament • sau la originalitatea democrației noastre, ziceți că invers ar fi mai bine? • alta la rînd, d-na Agala Nicolau cere televiziunii ca, indiferent ce se întîmplă în țară, să ne dea desene animate • pînă atunci nu mai avem nevoie de televiziune, nici de presă și nici de informație, cu două Diazepam ne-am asigurat somn adînc, relaxare musculară și vise în culori! • ambii simpatici sînt deputații F.S.N. • dar ca să nu ziceți că am ceva cu ei, trebuie să adaug că și dl. liberal Sandulescu a bătut apa în piua, ce-i drept ceva mai gramatical • după televiziune, vine rîndul ziarului • de vreme ce sînt masturii • și aștia au scris despre Parlament fără să-l laude • nu sînt singurii, dar ei au luat-o mai tare fiindcă parlamentarii își amintesc bine vremea cînd gazetarii Adevărului laudau • cu mare artă • ei, nu mai vor, obișnuindu-vă cu gîndul • televiziunea și cotidianul menționat sînt acuzate că ar fi înșinat că domni din Parlament cam pierd vremea • ori ei nu pierd, nici atunci cînd pierd o dimineață întreagă ca să se înjure cu ziarul Adevărul • ar fi pierdut-o dacă ar fi votat picticoasa lege a fondului funciar • așa, sau distrat în lege! • și noi, am ris pînă ne-au dat lacrimile de mîndrie ca

avem așa parlamentari, care, vorba d-lui Stoica, ce nu poate ei? • între timp ne-a venit ziua națională • frumos mai fu • nu? • dimineața transmisie directă • la prînz reluare, seara reluare • noaptea gaitele, și la culcare! • legătura dintre filmul românesc — de, ziua națională — și ziua națională a României a fost una ocultă • o fi făcut dl. Voican programul zilei • altfel, televiziunea a redus sunetul de la miting și bine a făcut • fluierași de toate culorile politice s-au dat în stambă • liderul partidului care a făcut unirea, dl. Corneliu Coposu, a fost cel mai fluierat • nu știți de ce? • vorba unui țaran, în tren: măcar dacă-l chema altfel, ce, asta-i nume? • Iliescu a vorbit degeaba cu vocabular redus. Cămpeanu a vorbit degeaba cu vocabular de două ori mai mare • degeaba, evident • Sergiu Cănescu a mai avut ceva vină • în vreme ce mulțimea fluiera pe reprezentantii celor două milioane de unguri, dl. Petre Roman se purta cam ca Dumitru Mazilu în memoria zi de 12 ianuarie • toți ne-au făcut să ne simțim mîndri că sîntem români și că sîrbilor primul întîi decembrie în libertate • altfel, eu la televizor nu mă mai uit • cu excepția emisiunii agricole de dimineață dimineața, care are cei mai buni reporteri • nu-i de mirare că emisiunea a fost draslic criticată de o anumită parte a presei, alaltă decît cea la care se referă dl. președinte!

• nici măcar o emisiune ca lumea cu 1918 și tripla unire • numai demagogi • și ziarle astea... • erau prea multe, dar cînd mă ure în tren îmi dau seama întotdeauna că nu stăm grozav la capitolul calitate • în topul meu personal săptămînalul nr. 1 rămîne Expressul • nu totdeauna, dar cel mai des • ce părere aveți de titlul dat manifestației din 15 noiembrie: Sute de mii de

oameni au venit să participe la o revoluție prevăzută să nu aibă loc? • mie mi se pare excelent • ca și interviul lui Cornel Nistorescu cu Virgil Măgureanu, care pe scurt, îi răspunde nu știu • ce să mai spunem de manifestările celor care l-au văzut pe Dan Ioan Ionescu, care pe scurt, îi răspunde nu știu • ce să mai spunem de manifestările celor care l-au văzut pe Dan Ioan Ionescu, care pe scurt, îi răspunde nu știu • în săptămînalul 22 dezvoltările unui ofițer SRI pe numele — împrumutat probabil — de Ionescu, care ne dezvoltă statură de plată al contraspionajului nostru • ocazional și contramandestantii • sînt plătiți mai ceva ca detașatii, deși n-au prins nici un spion • în schimb, au primit felicitări pentru reușita operației „Trandafirul” • și știți cînd s-a întîmplat asta? • n-ați fi ghicit singuri, s-a întîmplat după alegerii • ce rebolta de petale or fi avut mititeii? • nu mai place și numărul trei din Tinerama, primul care ne rezeste interesul • două titluri enigmatice: Un zid tie, un zid mie și Am intrat în Europa de Est • bună ancheta cu privire la lipsa de reacție a puterii după manifestația din 15 noiembrie • foarte curajos în continuare și săptămînalul Nu, care apără C.A.D.A. • ne oțecă un interviu cu Ion Mănzatu, care acuză de-a valma pe unguri, înăsești de vîrf și SRI • de la mineri înăse s-a hotărît și dl. Mănzatu că în opoziție • ei, mai bine mai tirziu decît niciodată • dar temba săptămînilor precute este ordinea interceptat de România liberă în care se prevedea prețoria pe 14 bonie a șefilor ziarului • de unde se vede că președintelui nostru nu i se mai poate cere nimic • nici • dar demisia nu și-o poate da singur • ei, și atunci, știți ce-o să se întîmple? •

(A. M.)



Mircea IORGULESCU

## Sfidarea memoriei (I)

Pe termen lung lipsită probabil de orice șansă, ofensiva antidemocratică dusă astăzi de cele mai retrograde forțe ale societății românești nu este totuși nici măcar puțin primejdioasă, nici măcar puțin puternică. Și nici măcar puțin evidentă: fiindcă este, în momentul de față fenomenul dominant al vieții publice din România Haotică, lipsită de program și direcție, extrem de eterogenă ca alcătuire, înglobând persoane, grupuri și categorii profesionale și sociale cu aspirații mai degrabă divergente. Această ofensivă are însă enormul avantaj de a se manifesta într-un climat confuz, de nemulțumire generală ce-și caută ținta. Nimic, în consecință, mai ușor decât de folosit această atmosferă încărcată și tulbură, mai ales în condițiile în care forțele antidemocratice beneficiază de contribuția mereu mai activă a propagandiștilor fostului regim Ceaușescu în forță a tandemului Eugen Barbu — Corneliu Vadim Tudor, acești bronzoauri ceaușuși ale căror nume păreau zvrălite pentru eternitate în groapa „epocii de aur” care i-a născut, nu este decât simbolul unei realități cu mult mai întinse și mai noie.

În bună măsură, actuala ofensivă antidemocratică a luat amploare și se manifestă tot mai nesfârșit cu îngăduința dacă nu complice măcar politică mioapă a noilor autorități. Fiind pentru moment dificil de știut dacă a fost vorba de o strategie anume sau de o crasă incapacitate de orientare, echipa care și-a asumat puterea după înlăturarea regimului de dictatură și-a îndepărtat extrem de repede, în numai câteva săptămâni, aliații naturali, singurele forțe pe care se putea sprijini în efortul ciclopic de a începe reconstrucția democratică a țării. Intellectualitatea și partidele politice, iată de cine au ținut să se delimiteze și chiar să se despartă noile autorități. Nu de instituțiile și structurile vechiului regim, nu de aparatul pe care s-a sprijinit dictatura s-a rupt noua echipă instalată la putere: ci de personalitățile care se împotriveseră dictaturii și de formațiunile politice a căror apariție se datora chiar prăbușirii acesteia. Oricât de radicale ar fi fost opiniile și atitudinile fostilor dizidenți, oricât de stângace și de excesive ar fi fost primele declarații ale partidelor ivite după o absență de peste 40 de ani, noile autorități erau totuși obligate să se coalezeze atât cu intelectualitatea, cât și cu, măcar, cele mai importante formațiuni politice anti-comuniste. Erat obligate la această alianță, trecând peste eventuale vechi reflexe și mentalități totalitare, în virtutea înțelegerii unei realități imposibil de ignorat: anume, că prăbușirea dictaturii lui Ceaușescu și volatilizarea partidului comunist nu însemnau și dispariția sistemului comunist. Mai mult, cum Ceaușescu nu fusese înlăturat ca urmare a unui compromis, în urma unui aranjament de culise, ci în mod violent și printr-o acțiune de masă, politica de aranjamente și compromisuri, politica înmătășitor de măsură era — sau ar fi trebuit să fie — exclusiv Revoluția, de fapt, abia începea. La 22 decembrie 1989 revoluția anti-comunistă nu se încheiase, la 22 decembrie abia fusese declanșată. Înlăturarea dictaturii nu era decât primul pas.

Nu au înțeles, nu au vrut, nu au putut noile autorități românești să urmeze acest implacabil, totuși, curs al istoriei? O judecată categorică nu se poate da, cel puțin deocamdată: astăzi ea nu mai are, oricum, decât o însemnătate limitată, de ordin explicativ. Căci faptele rămân fapte: indiferent de motivații și indiferent de cauze, noile autorități și-au făcut din refuzul alianței cu intelectualitatea și cu partidele o regulă de conduită politică. Un refuz care a luat foarte repede forma unui conflict deschis; nu împotriva vechilor structuri și a vechilor instituții și-au dirijat noile autorități energiile combative, ci împotriva intelectualității radicale și împotriva partidelor politice. Efectele n-au întârziat să apară. Intellectualitatea s-a repliat într-o opoziție de principiu, predominant analitică și reflexivă. Lipsite de exercițiu politic, gerontocratice, unele devenite, printr-o reacție tactică, adevărate aziluri pentru foști și foarte dubioși nomenclaturiști, nu se poate ști dacă aflați în misiune ori în căutare de deșeu, partidele au fost împinse în marginalitate și constrinse la o deformată defensivă. Mai mult, în optica marcată de îngustă dogmatică a noilor autorități, partidele politice au fost decretate ca fiind de „dreapta”; firește, cu excepția formațiunilor fantomă și a celor „satelit”. De „dreapta” deci, Partidul Național Tărănesc, de „dreapta” deci, Partidul Național Tărănesc, de „dreapta” chiar și Partidul Social-Democrat și Partidul Socialist Liberal. De „dreapta”, în această viziune rezidual stalinistă, aveau să fie considerate ulterior publicațiile independente; de „dreapta” avea să fie taxat, chiar de către președintele ales al țării, Grupul pentru dialog social; de „dreapta”, nu-i așa, Proclamația de la Timișoara; de „dreapta” și partizanii instituției monarhice; de „dreapta” și CADA; de „dreapta” sindicatele independente; de „dreapta” alianțele și forumurile anti-totalitare. Pe scurt, cine nu-i „cu noi” este automat, de „dreapta”.



Calea recuperării masive a forțelor ostile transformărilor democratice era astfel deschisă. Nu se poate contesta că, pe moment, această orientare a fost utilă noilor autorități. Mizind, în campania electorală, pe disponibilitățile și aptitudinile verificate ale aparatului moștenit de la vechiul regim, mizind și pe inerția și lipsa de orizont politic a pulverizatei societăți românești, mizind pe capitalul politic și moral dobândit prin măsurile de relativă înlesnire a traiului zilnic, au câștigat, la alegerile de la 20 mai, o victorie calificată, justificată, drept „zdrobitoare”. Pe cine însă au „zdrobit” noile autorități în aceste alegeri, dacă nu pe cei care ar fi trebuit să le fie aliați, nu adversari? Și în a cui, în care tabără au fost plasate, drept efect al „zdrobitoarei” victorii, noile autorități, dacă nu în aceea a forțelor interesate vital în blocarea procesului de democratizare? Nu absența unei opoziții parlamentare viabile, adică puternică și coerent articulată, făcea din „zdrobitoarea” victorie — bumerang, un eșec, mai brutal spus, ci toxica alianță pe care s-a bazat această victorie. Nu doar încă neelucidate oficial evenimente singeroase de la jumătatea lunii iunie, dar și exploziva reîntrire în viața publică românească a atîtor dinozauri ai epocii ceaușiste au arătat care este veritabilul revers al acestei victorii. Care este, de fapt, prețul ei. Fiindcă după alegerile de la 20 mai au reapărut, și cu o virulență, și apelurile șantajist-demagogice în favoarea reînființării Securității, și încercările de disculpare a vîrfurilor evaporatului partid comunist și ale aceleiași Securități; după alegeri a început campania de reabilitare a familiei Ceaușescu, mai întâi a descendenților, apoi a fraților fostului dictator, pe urmă a dictatorului însuși; după alegeri a fost posibil ca în România să se vorbească, din nou! de „geniul” lui Ceaușescu, de „patriotismul” și de „îndrăzneala” acestei figuri sinistre a istoriei românești; după alegeri a devenit posibilă revenirea în publicistica a notoriilor purtători de cuvînt ai fascismului roșu românesc, Eugen Barbu și Corneliu Vadim Tudor. Nimic totuși, surprinzător în atitudinea acestor purtători de cuvînt ai celor mai întinse forțe antidemocratice, de la clogul sistematic al instituțiilor represive și al regimului de dictatură pînă la naționalismul cel mai desăntat: surprinzătoare este însă atitudinea măcar tolerantă, de nu de-a dreptul binevoitoare, a autorităților față de această ofensivă care, în esență le pune în pericol. Elementul central în ofensiva antidemocratică fiind campania de compromitere a revoltei din decembrie, campanie dusă pe două mari planuri, prin prezentarea acestei revolte drept un complot împotriva statului român și prin prezentarea crizei din țară drept o consecință a înlăturării dictaturii, este cel se poate de evident că la îndoaială este pusă chiar legitimitatea noilor autorități. În ciuda atașamentului formal declarat, ofensiva antidemocratică tînteste de fapt o schimbare de regim. O schimbare propriu-zisă a echipei ori o schimbare brută a politicii acestei echipe „Alianți” își cer drepturile — rasplata jertfei patriotice, cum ar veni...

## Deghizată în precupeată...

Deghizată în „om de bine”, m-am prezentat vineri 23.XI.1990, orele 16.30, la Casa de Cultura a Sindicatelor pentru a lua parte la ședința F.S.N. La început se intra pe bază de delegație, apoi doar cu buletinul de identitate. Cum posed de mulțisor așa ceva, am intrat fericită în sala. Aici, cineva mă informează foarte zăbitor că avem chiar și un delegat de la centru, adică de la București, bașca parlamentarii noștri liber aleși în mai. În sală lume destulă, câteva sute de persoane. Printre ei, membrii F.S.N. din consiliul consultativ al Prefecturii, „independentul” nostru Prefect, subprefecții și Primarul orașului, fără vice-primari, și consiliul de coordonare a centrelor Organizațiilor de cartier.

Se alege un prezidiu în care zărese pe domni Uncheșel, Gălea, Raveica, Davideanu, Nechifor, Răduceanu, Popescu-Zimbru, Weinstein și pe doamna Ene Beatrice. Domnul Popescu-Zimbru, fost președinte al F.S.N. pe municipiu, prezintă un raport de activitate. Uită să remarce victorioasele contramanifestații dirijate de zelosul domn Nechifor, fost și actual vice-prezident la municipiu. Se pune apăsător problema viitorului ziar IAȘUL, proiectat să apară săptăminal, care va „părea” independent și va face „anunțuri” pentru „oamenii de bine” cu privire la activitatea Societății AGORA și a ALIANȚEI CIVICE. Se discută, apoi, despre fantomaticul ziar NEAMUL ROMÂNESC, inițial fesenist, pe urmă independent și acum laburist. (Laburistii, conduși de domnul Dimia, sînt dizidenții stinghiști și velleitari din F.S.N.) Cineva abordează grava chestiune a „forțelor obscure” ce bîntuie prin facultăți. Este dat de exemplu Conservatorul, unde cîțiva profesori contestați după Revoluție trag să moară de foame. Se pare că de această situație e vinovat capul „rețelei”, profesorul Petru Caraman, președintele Solidarității Universitare. Altcineva propune să se desfășoare „partidele etnicilor”. Membrii prezidiului notează cu sîrg în cartelele propunerile și sugestiile. Un domn care se prezintă „George Bogdan” cere demisia colonelului Nenu, deoarece poliția nu e sigură în situații deosebite. Prefectul îl susține pe colonelul Nenu, dar sala vociferază, acuzîndu-l pe Prefect de „compromis inutil”. Cineva îi strigă chiar că o face „de oaiie”, ceea ce nu este adevărat. Domnul Prefect informează că responsabil în dispozitiv era lt. col. Marian, care va trebui demis, adică trecut în rezerva, pentru comportarea din timpul vizitei Președintelui Iliescu la Iași pe 1 noiembrie curent. Un vorbitor solicită crearea unei opinii defavorabile directorului Teatrului Național, insistînd pentru înlăturarea lui cu acordul Ministerului Culturii. Intervine „George Bogdan”, afirmînd că Mihai Ursachi, actual director, este bolnav psihic. Senatorii și deputații de Iași, dintre care se disting prin vehemență domni Raveica, Solcan și Calancea, promit să se adreseze Ministerului de Interne pentru înlăturarea lt. col. Marian și Ministerului Culturii pentru înlocuirea poetului Mihai Ursachi.

Un delegat atrage atenția asupra necesității înființării postului TV IAȘI-INDEPENDENT, adăugînd că înalt Preasfinția Sa Mitropolitul ar putea ajuta cu donații din partea Bisericii Ortodoxe din Elyeția. Domnul Weinstein avertizează misterios că „forțe de opoziție acționează legal pentru destabilizare”. Tot el ridică și delicata problema a păstrării secretului în F.S.N. Aici m-am albit, simțîndu-mă în culpa, și am vrut să ies din sală. În timp ce înima-mi batea nebuneste, așa ca nu pot baga mina în foc pentru cele auzite, parca a spus ceva despre un mic serviciu de informații al Frontului. Cînd mi-am revenit, domnul Solcan argumenta cu calm necesitatea acordării de spații pentru „cluburile de cartier”, așa numitele-HOBBY-CLUB-uri. Se referea la licee și întreprinderi, la elevi și tineri muncitori grupați pe cartiere. După care a cerut să se întărească „capacitatea de organizare și mobilizare a F.S.N.”. Aici a început să mă ia cu călduri, am oprit reportofonul și, prefăcîndu-mă bolnavă, am ieșit din sală. Ulterior, am aflat că domnul Lucian Oarză a fost ales, prin vot secret, președinte, domnul Benchea — prim vicepreședinte, iar vicepreședinti: domnul Doru Nechifor, care se va ocupa în continuare cu problemele de contramanifestații și comandouri electorale, domnul profesor Birleanu, pentru activitatea culturală, misteriosul domn Weinstein, răspunzător de un sector pe potrivă de misterios, și tânărul domn student George Jucan, ex-secretar A.S.C. și actual lider al Facultății de Informatică.

Mulți m-au scabuit să plec, spre binele meu, din ora. Dar eu continui să mă plimb printre voi deghizată în precupeată. Am două sacose verzi și în fiecare cite un praz. Noaptea pot ochelari neori. La treabă, baieti!

Valeria DOBÎLE



Clipele vieții

Mihai URSACHI

# Un cal mori, mort, mort

În acest 1 decembrie cenșiu, sărbătorim ceva ce nu putem sărbători, nu putem încă sărbători: ziua națională a României libere și întregi. Ziua Marii Uniri. Dar unde-i Basarabia, unde-i Bucovina de Nord, unde-i ținutul Herța, unde-i Cadrilaterul?

Poporul român liber obișnuia să-și serbeze ziua națională în fericita lună mai, când cerul e de aur și toată suflarea înfloreste. Și iată că un parlament ales în condiții dubioase și în virtutea unei așa-zise „legi electorale”, fără reazăm în Constituția legală a țării, a declarat 1 Decembrie ca zi națională, întrucât astăzi se aniversază Marea Unire și nașterea României Mari. O zi când ne amintim de glorioșii bărbați care, sub Regele Ferdinand au readus la trupul patriei Transilvania, Basarabia, Bucovina și Cadrilaterul, redând Țării hotarele ei naturale. Dar, cum zice Poetul:

„De-așa vremi se'nvredniciră cronicarii și rapsozii,  
Veacul nostru ni-l umplură saltimbancii și irozii”.

Ce putem noi sărbători acum, când România nu e nicidecum așa cum au făcut-o și ne-au lăsat-o marii noștri înaintași? Când guvernării în „liniștea” lor, care nu e liniștea poporului român, consimt cu cinism la menținerea ocupației străine în Basarabia, Bucovina de Nord, Herța și Cadrilaterul? Ei consimt la sfârșirea Țării pentru că sunt urmașii direcți ai celor care au săvârșit-o și care dintotdeauna au luptat pentru dezastrul României, din sarcina comunismului internațional și în favoarea unor puteri străine și ostile. Acum, când însuși guvernul sovietic a recunoscut că ilegal și nul pactul rușinos dintre Stalin și Hitler, guvernării noastre sunt singurii care îi admit valabilitatea, și se fac astfel răspunzători de neîntregirea și suferința neamului românesc.

## Totuși cine face istoria?

Sînt greu de dinamitat schemele mentale legate de putere. Siguranța pe care și-o dă sentimentul superiorității teritoriale, politice, economice sau culturale poate denatura fatal o legătură cum ar fi cea dintre românii aflați de o parte și de alta a Prutului, și așa chinuți de un set întreg de restricții. Istoricul francez Raoul Girardet, care a conferențiat săptămîna trecută la Iași, întrebînd dacă nu crede că mulți dintre compatrioții săi care ajung aici lasă impresia că ar avea de-a face cu analfabeți sau handicapați mintal, a admis că aici ar fi una dintre problemele morale cheie ale relațiilor interumane la nivel internațional. Americanul își arogă statutul de element civilizator în Europa, impertinentă la care francezii sînt extrem de sensibili, germanii își implantază cultura materială cam peste tot, adoptînd tonul părintelui protector — pînă și în interiorul țării, în estul Germaniei — iar francezul care ajunge în micul Paris pornește uneori de la premiza unei recunoscute superiorități culturale.

Același gen de superioritate i-a determinat probabil pe mulți dintre intelectualii ieșeni și bucureșteni să ignore invitația făcută cu ocazia alegerilor din cadrul Uniunii scriitorilor din Moldova. După o astfel de jignire, ce mai pot face chișinăuenii decît să-l aclame pe Păunescu, care n-a scăpat o ocazie să se dea în spectacol? Sau pe Victor Crăciun, care cu un tupeu incredibil a devenit în ultimul timp unul dintre marii propovăduitori ai frăției dintre românii de pretutindeni, fără ca cineva să-l facă să-și definească poziția din 1957, cînd un număr de intelectuali au plătit cu ani de carceră sărbătorirea a cinci sute de ani de la întronarea lui Ștefan cel Mare?

Aflată între un imperiu ostil și o Românie deabusolată, Moldova i se va cere în curînd să-și exercite dreptul la autodeterminare — *à la russe*, evident, cu parșiva amenințare a desprinderii teritoriilor transnistriene și a celor locuite și de găgăuzi, fără speranța reintegrării părților de nord și de sud ale teritoriului, fără o armată națională care să întărească și să garanteze reușita unei desprinderi de uniune, cu din ce în ce mai numeroase crime politice, cu nenumărate restricții la graniță și, cel mai grav, cu permanentul șantaj economic, blocajul energetic, sau al accederii la resursele naturale rusești și ucrainiene de orice gen. Acest tip de sufocare a fost deja experimentat în țările baltice, unde se pare că a funcționat destul de bine. Ca să completeze peisajul politic local în care Moldova ar trebui să se decidă sau nu să semneze tratatul unional, același gen de șantaj pare să planeze și de partea aceasta a Prutului, determinîndu-l pe președintele țării să păstreze o atitudine extrem de rezervată în problema Basarabiei și să afirme pe 1 decembrie că istoria va găsi o soluție pentru ca lucrurile să reîntre în făgașul lor normal, o poziție foarte stearsă și care nu traduce în fond decît lipsa dorinței unei implicări directe.

Pe de altă parte modul în care liderul național al frontului exulta în fața manifestărilor de un primitivism feroce provocate de calma expunere a reprezentantului UDMR, fericirea care lumina chipurile premierului și al președintelui în fața huiduielilor cu care erau întimpinați opoziții lor politici pe 1 decembrie, nu ar avea de ce să-i liniștească nici pe naționaliștii ruși, nici tinerele partide recent create peste Prut. Și este neîndoios că toți românii cu un televizor în casă urmăreau gesticulațiile caragialești ale unora dintre vorbitori și ale celor de sub tribună. Cînd ziua care ar trebui să fie un simbol al regenerării sentimentului național devine caricatura unui circ roman — probabil ca expresie a latinității noastre —, o arenă balcanică pentru un patriotism de cele mai multe ori susținut de un interes pur propagandistic, nu poți decît să fii cuprins de neliniște și greață.

Este evident însă că nu ne putem permite să părăsim orice speranță. Probabil că odată și odată, cînd istoria ne-o va permite, după cum știea și domnul președinte, vom sărbători ziua națională a României la Chișinău. O nedumerire planează totuși peste această afirmație: cine face, în cele din urmă, această istorie?

Radu ANDRIESCU

La 1 Decembrie 1918 Țara era unită și puternică, Regatul României se bucura de respectul Europei, și Dumnezeu era cu noi. Astăzi, la 1 decembrie 1990, țara e sfîșiată, România e cerșetorul Europei, iar Dumnezeu pare că și-a întors fața de la noi. Ce este deci de sărbătorit? Umilința națională, sărăcie, dezbinare, teamă de viitor, oare pentru acestea au murit eroii noștri pe cîmpurile de luptă, oare pentru acestea au murit eroii Revoluției din Decembrie trecut?

Cine are motiv să se bucure și veselească azi, cînd frații noștri sînt încă în robie, iar în țara griului și-a plîinii sărăcie, umilința și disperarea silesc pe fiii ei să fugă-n cele patru vînturi? Cine se poate veseli și bucuria decît acei care ne-au adus aici prin minciună și înșelătorie?

Stafia comunismului zîmbește, se bucură și se veselește azi, nu poporul român Stafia comunismului zîmbește, în timp ce România piere.

Dar nu va zîmbi mult, iar România nu va pieri. Dumnezeu își va întoarce iarăși fața către noi, rugăciunile de veacuri ale nației române vor fi îndeplinite. Momentul istoric este acum favorabil României, și nu ciumei bolșevice, care ne-a adus în prăpastie.

Pe plan european și mondial comunismul este un cal mort, dar mort, mort, mort și fără nici o șansă reală de resurrecție. Dacă își închipuie cineva că românii, cel mai anticomunist popor din Europa, vor accepta să rămînă singura insulă comunistă de pe continent, ei bine, cine își închipuie aceasta se înșală chiar mai rău decît s-a înșelat Ceaușescu. Suntem un popor dinamic și plin de energie. Acum cînd cleștele istoric în care am fost strînși de veacuri — imperiul de la răsărit și cel de la apus — acum cînd acest clește nu mai există sau e pe cale de a dispărea, depinde numai de noi să readucem țara între hotarele Marii Uniri pe care o aniversăm.

Dacă n-o putem încă face e numai din pricina slăbiciunii și nimicniciei noastre. România nu se poate reuni și nu-și poate relua locul firesc în Europa, cu gunoiul neocomunismului în ochi. Atîta timp cît nu putem privi limpede spre cer, Dumnezeu nu ne va recunoaște, iar fiii țării nu vor veni acasă, ei vor fugi în cele patru vînturi.

Comunismul, sau oricum s-o mai fi numind acum, e gunoiul care întunecă privirea țării: să scoatem acest gunoi din ochiul nostru, și atunci vom putea vedea și Basarabia și Bucovina de Nord și Herța și Cadrilaterul, și țara va fi țară și omul va fi om. Si nu vom mai privi pieziș la restul lumii, ci cu ochiul curat al lui Ștefan cel Mare. Să ne ajute Dumnezeu!

## Izul de samovar al Puterii

Printre alți oratori, la 1 decembrie a vorbit în Alba Iulia și președintele țării, Ion Iliescu. Ocazia a fost clară: aniversarea „făuririi statului unitar român”.

Situația a fost, într-adevăr, fără ieșire. Domnul Iliescu a trebuit să vorbească, la 1 decembrie adunării, dat fiind că D-sa este președinte și 1 decembrie este ziua națională a României. Altminteri, dacă ar fi decît să neglijăm acest obicei — ca Președintele să vorbească țării de Ziua Națională — un discurs al cetățeanului Iliescu în această anumită zi ar fi fost cumva nelalocul lui.

Întii decembrie vizează, deci, ideea de stat român unitar, o zonă cuprinzîndu-se, intrucîtva, de la Nistru pînă la Tisa. Ori președintele ales al „statului unitar român” nu a fost niciodată de părere că, înainte de a vorbi de acest stat unitar, ar trebui mai întii să-l avem.

După Stalin, meritul celei de-a doua mari lovituri primite de Basarabia în acest secol îi aparține tocmai domnului Iliescu, cel care, printre alți oratori, reprezentanți ai poporului grație alegerilor libere de la 20 mai, a vorbit la 1 decembrie în Alba Iulia.

Faptele se știu. Domnul Iliescu nu s-a sfîșit niciodată să refuze ideea unei revenirii a Basarabiei la teritoriul României — cu alte cuvinte, a unei refaceri a adevăratului „stat unitar român”. La Kremlin, ambasadorul român a promis că, sub Iliescu, România nu va ridica pretenții teritoriale. A fost o cerere de ajutor în campania electorală? Greu de spus în gura mare. Oricum, a fost unul din punctele platformei prezidențiale a celui care dăunazi a vorbit la Alba Iulia despre „statul unitar român”.

Nici mai tîrziu, prin conferințe de presă, domnul Iliescu nu s-a arătat lipsit de loialitate în privința promisiunilor făcute. A respins gîndul că noi, românii, am avea intrucîtva de-a face cu cetățenii sovietici trăitori între Prut și Nistru. Spiritul mai încins ar fi vrut să meargă la Prut și să forțeze granița. „Ar fi o prostie”, spune domnul Iliescu. Numai niște oameni subdezvoltați mintal, alică, ar fi în stare să pretindă desprinderea Basarabiei din corpul imperiului muscălesc.

Explicațiile pe care le dă D-sa sînt, dacă nu copilărești, atunci pur retorice. „Există două puncte de vedere, spune

Președintele, oruse: cel sentimental și cel rațional”. Apoi, „Din punct de vedere rațional, nu e momentul — oric să pretindem modificări teritoriale — să (încălcăm), adică, conveniențele de la Helsinki”. Ca să nu spunem că Germania le-a încălecat și nu plesnește nimeni de justițiară mînie, vom rămîne la analiza psihologiei domnului Iliescu și vom afirma că a despărți sentimentalul de rațional atunci cînd reprezintă un popor, înseamnă să-l trădezi — ori în ce gîndește, ori în ce simte el. Nu zicem nu: cine se apucă de spionaj, trebuie să-și facă obligații deosebite. Dar cine declară că face politică democratică, nu mai are de ales: nu are voie să inventeze „poziții raționale și pozitii sentimentale” bune de folosit succesiv, după cum se discută, în cabinet sau în stradă. Se zice că frații luau o hotărîre de două ori: înainte și după o betie crîntă. La omă, făceau un fel de medie spirituală — și poate de aceea avem noi acum ocazia să ne lăudăm că „de două mii de ani... tararam, tararam”. La 28 ianuarie, domnul Iliescu a strîgat din balcon poporului: „Fac un apel la rațiune”, și a fost haidut de cîteva zeci de mii de oameni.

Acum te întreb, cititorule: dacă ar fi să vorbești de 1 decembrie, de Ziua Națională a României, cum ai articula silabele: din punct de vedere rațional, sau din punct de vedere sentimental? Îți mulțumesc dacă, după o asemenea întrebare simți nevoia, ca „plin de poftă, să mă scuipi în bot”, cum bine a spus odată Maiakovski.

Iliescu nu este iubit în Basarabia. Dacă pînă la 22 decembrie 1989 mai credeam într-o revenire a Basarabiei la Românie, acum acest fapt e de necredut. Dacă Basarabia s-ar despărde mine de Uniunea Sovietică, revenirea la Românie ar fi un lucru pe care să-l fac în condițiile oferite de patria noastră: o Pîntecărie iz de samovar, o economie în care mentalitatea de vîrf s-a concretizat într-un sfert de Gogoleric pe cap de locuitor, o societate în care opoziția politică e secul de box al primilor 15.000 de cetățeni sosiți spontan în capitală.

Discursul din 1 decembrie la Alba Iulia a fost pe agenda de lucru a Președintelui — în nici un caz a proaspătului domn Ion Iliescu.

Iulian DOROFTEI



Luca PIȚU

## Logica secretă a Kremlinului

**SALVADOR DALÍ:** ...mă hotărâsc pe loc să fotografiez istoria capilară a marxismului; așin, în acest nobil scop, șase runde de hirtie la manta-mă, în locul picăturilor. Pe fiecare din runde supraimprimă Halsman succesiv portretele lui: Karl Marx, cu barba și coana sa leonină; Engels, cu accentele arbuture capilare marcate în mod vădit; Lenin, evasiplinat cu mustea și barbașonul răruș; Molotov, tuns chilug. Rămânând la o ultimă rondelă, o rezervă pentru lui Hrușciov, care proprietar fu și unui cap lunor.

**ȘTEIN SPINEANU:** Mi s-a raportat la redacție că Halsman și-a smuls rășnă fire de păr restante, mai ales după întoarcerea din Rusia, unde a cecăta fotografie din albumul său *Dad Mustaciosul* a fost cea mai ovațioasă. Dreptu-i?

**SD:** Da, da, dar domnii Simon & Schuster, care i l-au publicat, m-au sfătuit să mă abțin de la orice profetie, improbabilitatea prezicerilor puțin compromite grav perfectibilitatea observațiilor precedente.

**DS:** Eu însă îmi voi îngădui să expun sugestia Domniei Tale, de la pagina 204 a *Jurnalului unui geniu*, în vederea unui proiect de istorie păroasă a Rusiei bolșevice.

**SD:** *Ma perché, mon ami?*

**DS:** Deoarece nici o logică secretă nu se degajă din fotografiile daliniene.

**SD:** Cum adică? Logică? Ce fel de logică?

**DS:** Logica tainică a sistemului sovietic, a veșniciei sale cimiteriale sau a tranziției sale interminabile.

**SD:** Umilul dar genialul tău servitor nu a prevăzut, Dorine, decât re-monarhizarea extremităților romanice, a Spaniei și a Valahiei, amândouă descinse din gonadele sacre ale Traianului pornit din Savillia să pună piciorul pe toată Dacia Felix. Ai remarcat probabil ce s-a petrecut în Iberia-mă natală spre sfârșitul franchist, nu?

**DS:** Firește. Iar în România ai avut ocazia să-l felicitez telegrafic pe Moș Nekrily I of Sucevițești pentru instituirea sceptrului în republică mareată vatră.

**SD:** Acela însă era, cum a dovedit-o sfârșitul său saturnalesc, un rege de carnaval, sacrificabil după solstițiul hibernal, cel mai iubit dintre purceii scroafei autoktone, poate cel mai bun godac al vostru de Crăciun.

**DS:** Miros eu unde bați. Adică, după acela, ca după falșul revizor gogolic, se ițește cel adevărat, suveran legitim al titului cutovlahilor: se ițește și restaurează statul de drept constituțional din 1923: se ițește în persoana lui Mihai I de Hohenzollern, pe cînd la muscali...

**SD:** ...bănuiești că se va restaura vreun nepot de-al ultimului Romanov prebolșevic, vreun Mare Duce Vladimir (Volkoff)?

**DS:** Bănuiește și eu de câțiva ani, de cînd au luat-o vijelios cu perestroika și nu prea întrevăd cum or să-și dezînzăpezzească troika.

**SD:** Spineanule, deși nu-ți sînt prietnici larii, nici vierii, concentrează-te

intens și scrutează cu ochiul tău pineal avenerul cel cu sintaxa abrușă.

**DS:** Prietene catălan, ca azil politic pe tărîmul fără vifor și fără țesănu populist, am impresia a g-ni mai limpede în trecutul acestui veac pădureț, la obârșia modului sovietic de a fi omni prezent și a-i amenda pe celiași *urque ad nauseam*.

**SD:** Spineanule, dacă ești așa de perspicace, ia-n concentrează-te asupra ultimului țar și zi-mi ce depistezi.

**DS:** Că are păr, mult păr, o clăie de păr. Nu știu dacă mai mult decît contemporanul său Grigori Efremovici Rasputin, dar cu siguranță mai mult decît contemporanul său Lenin, mongoloidul chel ce așa de puternică impresie produse asupra ficționalului Gog al lui Giovanni Papini.

**SD:** Flocosul *baiseur* și pleșuveșcul Ulianov au de construit vechea hardughie imperială, ca doi veritabili zidari liberi; au transformat-o în harababură, au dizolvat-o ca să se poată coagula ceva mai târziu. Nu uita că și Vladimir Ilici și Gregori Efremovici erau pacifiști, însă de soiri diferite. Unul voia războiul ca să vină apoi pacea unei noi coșmelii, celălalt pacea — spre a nu se prăbuși foarte șubredul bordei.

**DS:** Lasă-mă cu astea, cu piramidele și catedralele tale țariste, că mi se apleacă.

**SD:** Ți se apleacă numai?

**DS:** Nu. Acum am certitudinea că lucrurile se leagă și dezleagă.

**SD:** Zău?

**DS:** Zău, zău, zău. Căci după țarul cel chicos vine-un Ilici pleșuvos.

**SD:** Te văd! Te văd!

**DS:** Mă vezi, mă vezi, dar vezi tu că eu văd că...

**SD:** ...după Lenin chelios vine-un Stalin mustăcios, pe deasupra fioros, iar acestu-i succede, cine-ar crede? cine-ar crede?...

**DS:** Eu, de exemplu. Eu, după Iosif cel flocos, la privire fioros, îl trag pe Hrușciov cel luminos, și din fața și din dos, cu țeasta-i cu un paținoar lucios, sub care se zbeugue idei peștrițe.

**SD:** Paținoar lucios, desigur, însă singurul cu o conduită politică personalizată, chiar dacă de mocofan, de *voyo*, de *hooligan*. Amintește-ți cum a bătut la O.N.U. cu pantoful în masă și cum era cit pe ce să-l caștească pe ambasadorul spaniol. E singurul lider moscovit dign să-i spuie lui Pușkin pe stihuri de Esenin:

*Ty Aleksandr byl pavōsa,*

*A ja sevodnja huligan!*

**DS:** După el și-a făcut apariția, să nu uităm, Brejnev, actualizare a ideii platonice de mediocritate, așa cum reiese din argumentările *Nomenklaturii* lui Voslensky.

**SD:** Mediocru dar păros, văzut și din avion și din punctul cel mai jos.

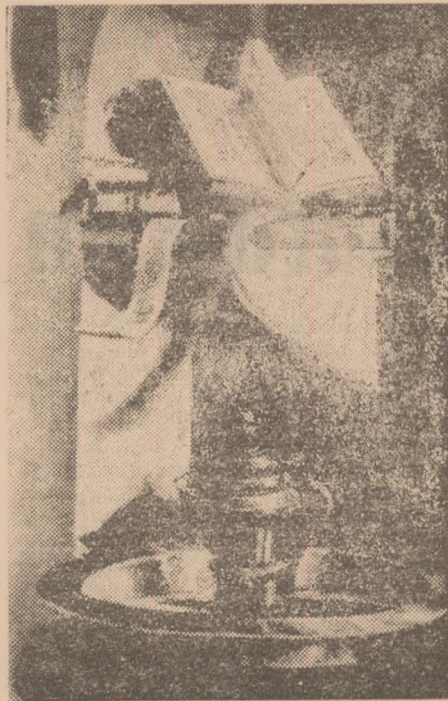
**DS:** Dup-un Hrușciov calvițios vine-un Leonid lătos. Nu ți se pare că se-nșiră cu anume schepsis toate astea, catalanule transmundan?

**SD:** Păi, dacă-i lăsăm-cucului pe fugitivii Andropov și Cernenko, după Brejnev cel hirsut răsărește peste Prut, răsărește-ntr-adevăr Mișa Gorbi fără păr. Mișa Gorbi feleguns și cu pată colo sus.

**DS:** Colo sus pe țeasta sa, sub care perestroika ne clocea, semn de glasnosti exhiba.

**SD:** Exhiba, nu exhiba, asta nu e treaba ta. Treaba ta, moldovalahule, e (și, cu asta, testului meu de clarviziune supune-te) să tragi o concluzie, poate chiar o clon-cuzie, din datele precedente. Treaba ta e să suputezi futuritatea. Poci?

**DS:** Poc. Fiindcă, de stau treburii așa cum le-am trecut noi în revistă, e limpede că la baza temeliei fundamentului sovietic stă alternanța nio-rițică pa-chelie sau (pentru a ma exprima ca un logician din vecini, ca un logici-decan postVEROLutionar) păr-nopăr. Întrebarea ce și-o va pune orice om inteligent e dacă alternanța respectivă se adevărează umolacabilă ca un U, repetat sau nu la indefinit, și ne dă structură de comedie ori ca un U răsturnat, oferindu-ne desfășurare de tragedie. Oricum ar fi, Terullian nu-și putea închipui lui spectacolul mai grandios ca al Judecării de Apoi. Dar întrebarea mea nu e dacă



din țaristul os, Europei de folos, de la Atlantic pînă la Vladivostok.

**SD:** Iar dacă lui Mișa cel lucios, urmează un lider pleșuvos, cu craniul de ezeze ros, antipodul lui Hristos?

**SD:** Iar dacă lui Mișa cel lucios îi urmează un lider pleșuvos, cu craniul Hristos?

**SD:** În bine sau în rău, în modernism sau în post...?

sfârșitul istoriei, atît de trîmbitat de Kojève și Fukuyama, ne va propune, peste măcelul de la Armaghedon, o Vale a Plîngerii sau un Deal al Huzurului bestial; interogația mea e relativă la schema secretă de care ascultă voiașile Rusiei moderne și postmoderne.

**SD:** Și... ai avut vedea kreninologiei mult pohtite?

**DS:** ???

**SD:** Ai perceput figurile tainice din care se țese covorul moscovesc? Ți-a apărut răspunsul la interogația despre faptele de repetiție și cele de succesiune?

**DS:** Am unul. Destul de pișicher.

**SD:** Să-l auz. Pentru asta îmi scot și vata din urechi.

**DS:** *Normalerweise*, dacă povestea misterioasă a rușilor are în spate vreun Dumnezeu logic, după-un Gorbi luminos vine-un lidăr mai mișos poate

**DS:** Cum să-mi traduc gîndul, post-mortemule, ca să mă pricepi total?

**SD:** În spaniolă curentă, firtate al Bahluiului.

**DS:** *Si, si, amigo*. De altfel nici nu-i mare brînză, gîndul, gîndemul acesta, mi-i elementar, dragul meu Watson.

**SD:** Cît de elementar: cît o barbă de țar sprintar?

**DS:** Ihi. Deoarece păroasa *leadership* coincide cu perioadele de duritate politică, de stringere a șurubului, de masacre, rebeluri, deportări, iar guvernarea cheliosă cu o slăbire a șurubului, cu o relativă liberalizare, cu muicerea botniței cenzoriale și glas-inalt al inteligenței dizidențiale.

**SD:** Ei, da, simplu ca bună seara. Țarul merge cu Stalin și Brejnev, cu Leonid cel leonin, cu primul și al

(continuare în pag. 11)

### Capete de rind

## Basarabia, pămînt sentimental

Pentru dl. Ion Iliescu, președintele României, Basarabia este un ținut sentimental. Un fel de Rică Venturiano din O noapte furtunoasă (a cui, a Europei? a Rusiei?), care declară iubitei, profitînd de întinericul din jur (dezmembrarea imperiului roșu), că o iubește „peste poate”.

Firește că sentimentele sînt frumoase, dar rîmin doar sentimente, și românii de peste Prut mult mai sentimentali decît cei sub care curge Dimbovița și chiar decît cei aflați pe malurile dulci și melancolice ale rîului Bahlui. Apropierea stepei le-a dat o inimă mai largă.

Da, Basarabia este un ținut sentimental ce se aventurează să sară noaptea Prutul, pentru a da o raită prin România, să vadă ce se mai petrece acolo, prin Moldova, prin Țara Românească, prin Ardeal și prin celelalte ținuturi românești.

Dl. președinte Ion Iliescu ne atrage atenția să nu ne călăuzim după sentimente, ci după rațiune: rațiunea de stat. În ce ar consta această rațiune înaltă vizavi de ținutul situat între Prut și Nistru nu ne putem da seama pe loc. Dl. președinte ne lasă să înțelegem că urmărește cu mare atenție evenimentele internaționale și, cînd acestea vor atinge o cotă favorabilă, va acționa în consecință. Pînă atunci răbdare, că tutunul s-a scumpit. Acolo însă sus, sus, foarte sus, există oameni care judecă totul la rece și fumează trabuc.

Apoi cu granițele, ne spune tot el, nu ne putem juca. (Granițele sînt granițe. Nu le-a trasat chiar bunul Dumnezeu, dar le-a trasat totuși cineva. Asta așa este, cineva le-a trasat și le-a trasat bine. Toată stima și toată admirația noastră pentru oameni care trasează granițele. E o treabă pe care n-o pot face mulți). Dacă se mișcă aici, se mișcă și acolo (evident, granița) și ne trezim cu țara în mișcare. Și ce interes avem? Odată cu granițele s-ar mișca și multe scaune de sub noi și s-ar scurge ușor din Dimbovița, în Dunăre, ar urca spre sud, apoi spre răsărit, de la București la Călărași, de la Călărași la Cernavoda și s-ar pierce pe Canal.

Dl. președinte ne roagă să avem răbdare, să nu ne precipităm. Timpul e cu noi.

Basarabia, desigur e un ținut frumos, înșorit, cu dealuri pline de livezi și podgorii, cu oameni frumoși și harnici, ea e sora mai mică a României, rătăcită de citva timp prin marea Rusie, din care pricina vorbește acum gîngăvit.

Cum e din nou mare jale în Rusia, jale cum n-a mai fost de mult sora noastră de dincolo se va întoarce în curînd. Între timp, dl. președinte, așezat într-un fotoliu de catifea pe terasa Casei de la Cotroceni, privește, zîmbind, cum curge Dimbovița, fumează țigară și repetă în sine ca sa: „Se va întoarce, negreșit, negreșit...” Fumul plutește în rotoale peste arbori, se lasă peste ape, se întinde peste Dunăre, trece peste Marea Neagră și de acolo, prin Istanbul, se scurge în Ceca.

Dl. Președinte repetă în sine ca sa: „Să avem răbdare, totul se va rezolva de la sine, să așteptăm...”

Ni-hita DANILOV





Paul MIRON

# Pseudojurnal basarabean

VARA 1990

SCRIE CA SE APROPIE  
SFÎRSITUL LUMII

**Duminică.** Au sosit cele două invitații la Chișinău, de la Editura și de la Uniunea Scriitorilor, dar bucuria cea mare este cărticica! Din Suedia, de la tipografie, ni s-a trimis primul exemplar din *File din Biblie*, în extraordinar de plăcută prezentare a pictorului Isai Cîrmu. Sărbătorim evenimentul, mai cu seamă că tirajul a fost ridicat de la 50 000 la 80 000. Recitim textul introducerii și scurtele comentarii. Elsa se întreabă dacă nu sînt prea seci pentru școlari. Ca să nu mă minbnească, adaugă repede: sînt texte folositoare, în alfabet latin, ce mai vrem? Visul lui Ion Druță, visul nostru s-a împlinit. Iată ce temerile lui Ion Ciocanu se vor spulbera.

Telefenez lui Radu și-l rog să se duca la consulatul sovietic de la Bonn, să ne procure vizele de intrare. Independența Moldovei socialiste e deocamdată de "uz intern".

**Joi.** Radu a obținut vizele după ce a fost păgubit de 150 de mărci. Doritor să aștepte ce s-a scris pe rusește în foile anexate la pașapoarte, s-a adresat unui bătrînel care tocmai își terminase treburile acolo și l-a rugat să-i traducă în germană parafa. Bătrînelul a cercetat cu atenție documentele și a spus cu tristețe în glas: „Scrie că se apropie sfîrșitul lumii”. Acestea aflate, am început să ne pregătim bagajele. Plecăm în Basarabia!

TOAMNA 1990

GRANIȚA E LA VÎRFUL  
PANTOFILOR

**Marți.** Ne-am decis să lăsăm rabaua la Iași, în curtea Mitropoliei, în oraș Sf. Paraschiva. La orele 10 așteptăm increzătorii, gata de drum, pe domnul deputat (cel cu dulce rost) care „va veni de la Chișinău să vă ia cu mașina sa oficială!” Se face unu, se face două. Am refuzat toate invitațiile la masă, mizînd pe un bors basarabean sau cel puțin pe o oală de chîșleag de Lăpușna. „Tot aici sînteți?” ne întreabă din ce în ce mai mulți cunoscuți care se împiedică de noi. — „Tot...”

**Miercuri.** Un telefon la domnul Tucu acasă, discredimineață, ne repune în alertă. Va trebui să ne descurcăm pînă la Albița; dincolo de Prut, la Leușeni, ne așteaptă o mașină a Uniunii Scriitorilor.

Mihai a găsit benzină (cum?) și are și timp să ne ducă pînă la punctul de frontieră. Străbatem cu înfricoșătoare viteză Osoiul, Bohotinul și alte sate vestite, apoi cotim spre lunca Prutului pînă la vama. Ultima sută de metri Mihai o devorează aproape pe două roți, în stilul unui Fângio moldav. Din gherete și din tufișuri țevi de arme automate se îndreaptă amenințătoare spre noi. Comandantul punctului ne admonestează sever și sonor și ne face să credem că am scăpat ca prin urechile acului de la moarte prin glonț. Scuză lui Mihai că a vrut să fie punctual nu prînde. Pînă la urmă comandantul (luminițe de umor în ochi) ne iartă și se îngrijește personal să ne găsească un mijloc de transport pînă la vama sovietică, preț de un kilometru. Sîntem îmbarcați într-un microbuz plin ochi cu niște moldoveni omenoși și trudiți care se întorc de la Podu-Iloaiei unde au fraternizat agricol și didactic. Dincolo de pod așteptăm peste o oră la o barieră, să se întorcă schimbul de la masă. E cald, e înăbușitor de cald, dar nu ne putem mișca de pe locuri, din cauza bagajelor grămădite pe genunchi. În sfîrșit avansăm. Coborîm la un pas de Mihai Cîmpoi care ține un buchet de garoafe în mînă. Dăm să ne îmbrățișăm, dar cînd cunoscutul critic oferă cu tandrețe buchetul Elsei, mina energetică a unui grănicer sovietic ne desparte. La un sfert de metru sîntem

între două lumi deosebite. „Aici e granița”, ne transmite Cîmpoi marcînd o linie imaginară pe la vîrfurile pantofilor săi frumos lustruiți. Recăpătăm pașapoartele, ne putem îmbrățișa.

Hotelul se numește „Chișinău” și e supraaglomerat. La recepție, Cîmpoi stă cumințe la coadă și tratează apoi cu o funcționară obosită sau plictisită, într-o limbă pe care nu o înțelegem. Completăm anapoda fisele, bătînd doar noima rubricilor. Ni se dă cheia, uream și găsim camera... ocupată. Dar în socialism totul se rezolvă: camerista strînge cu ajutorul nostru bagajele risipite pretutîndeni în încăpere și le ia să le depună undeva în altă parte. Ne instalăm cînd tocmai apare... predecesorul. Un tînăr foarte politicos care pricepe că prezenta noastră masiva nu-i lasă nici o șansă de a-și recuceri locul. Ne despărțim aproape amici, după ce am conversat fiecare în altă limbă. Încep să ațipesc cînd Elsa anunță calm și grav ca într-un comunicat militar că ne aflăm pe picior de război. Ce se întimplase? De la baie, de sub pervaz, dintre podele, din zeci de găuri, cohorte de gândaci costelivi și mustecioși — specia *Blatta orientalis* — invadaseră camera, fosecînd prin rufe, peste „Literatura și arta”, de pe masă, peste presura darului de măicuța de la Mitropolie. Preferăm să coborîm să-l așteptăm în hol pe Mihai Cîmpoi care ne conduce la Uniune. Elsa mă conștientizează că nu sîntem nici un cuvînt despre terifianta invazie, fiindcă „ar fi o lipsă de politețe”.

La sediul de pe ulița Kievului care acum a devenit strada 31 august (zina biruinței graiului) coborîm în pivnița, la bar, unde ne îmbăiem în atmosfera de veselă și gălăgioasă frățietate, încețoșată de miremele grătarului și insuflețită de vinuri cu nume franțuzești. Admirăm retorica băstinașă la desele toasturi obligatorii, de fiecare dată un lung monolog sau poate un dialog cu propriul pahar. Pe mese se îngrămădesc farfurii cu o risipă de gustări asortate dar neglijate, de fapt un pretext pentru a putea bea. Sîntem priviți cu îngăduință că nu putem ține pasul cu gazdele. Către miezul nopții ni se anunță că au sosit ieșenii. Cineva pronunță chiar numele Iacoban. Încercăm să explicăm de ce nu mai putem rămîne, însă nimeni nu ne înțelege. Ușa se deschide și apar, salutați cu urale, doar întreprinzătorii editorii ai revistei „Moldova”, Ștefanachi și Pannaite. Sîntem scuțiți de gesturi penibile. Noi veniți scot din gențile lor dolidora, volume de poezie cu care sîntem mîlîiți și noi, reviste, biblii și (tumult!) o sticlă de Havana Club pe care mini harnice o desfundă cu repeziune. Răuticios, încep să critic biblii adusă, ba că-i într-o românească aproximativă, ba că-i sectară, dar nu mă ascultă decît bucătarul care o mîngîie cu pietate: „Ce mai vrei, scrie sau nu scrie 'Biblia' pe ea?”.

Poetul Ms. ne transportă la hotel și ne despărțim după ce el ne asigură că mîine, la zece fără un sfert precis ne va lua din fața hotelului, „ca să fim punctuali la deschiderea congrusului”.

CUM SĂ-I ABORDEZI?

**Joi.** O noapte de pomină. Bestiile mici și-au înțepit activitatea. Am ascuns câteva lucruri în frigider ca să le feresc de percheziția lăbuțelor răpănoase. Au intrat și acolo. În zori, în baia îngustă ne străduim să nu ne atingem de burlanele burduhănoase ale canalizării care coboară de la etajele superioare și picură suspect.

La nouă jumătate sîntem în fața hotelului Pîcui. După o oră, Elsa începe să arate interes pentru taxiurile și mașinile particulare care se opresc în piață, deșartă pasagerii și rămîn goale, adăstînd. Adăpostit de ploaie, stau și urmăresc de la distanță cum aleargă de la un vehicul la altul, realizînd după fiecare interpelare decepția ei... Ne avîntăm într-un troleibuz — primul sosit în stație — și după anchete migăloase printre călători declar

solemn că sîntem pe drumul cel bun. Bineînțeles că „va sta asta dinainte; n-a lăsat să mă ajut ca să-mi facă plăcere”.

Uzi de ploaie, deșambăți, cu ochelari aburii, înmărmălați de sezișe a Uniunii Scriitorilor, în lumina orbitoare a reflectoarelor televiziunii. Căntăm să aflăm un loc mai ferit pentru a ne trage sufletul, cînd ne pomenim poftiți la „prezidiu”, acea înghebare familiară adunărilor din est, dar neobișnuită unor cetățeni apuseni de rînd. Ne cățărăm printre flori, peste șerpăria cablurilor electrice, pe scenă, unde ni se face loc pe niște scaunele, după ce ne-am îmbrățișat îndelung cu cei mai mulți din cei îngheștii acolo. Într-un firziu îmi dau seama că stau lângă Ion Druță și îmi arăt prea vădit bucuria, fapt pe care oratorul de la tribună, scriitorul transnistrean Besleaga, îl remarcă cu delicată ironie *coram publico*, fără să mai vorbească de privirea tăioasă a Elsei. Asta mă face să mă decid să o tradez și să-i povestesc bătăiea Ion pătăniile din hotel. Dar mai înfii ascult ce se vorbește. Excelent raportul lui Besleaga. Rețin apoi majestuoasa prezență a Leonidei Lari dintr-o cărei cuvîntare respiră toată suferința Basarabiei, vece de vece. Mi se pare că unitatea scriitorilor care au fost plămăda resurrecției naționale începe să se destrame. Îndemnul la unire al președintelui consiliului de miniștri, Mircea Druc, este o lecție de realism rece, logică, servită cu mult bun simț. Prieteni din România ne-au sfătuit insistent să-l căutăm (de fapt îl invitaseam astă vară la Freiburg cu ceilalți zece scriitori); n-a venit pentru că intrase în guvern), alți pe el, cit și pe Ion Ungureanu, genul regizor, ministrul culturii dar cum să-i abordezi? E destul oare să dorești ceva cu intensitate, ca să se împlinească?

...La mîsă cu soții Druc, cu Ion Ungureanu și Ion Druță. Nu s-a întimplat nici o minune, nu s-au făcut recomandări, nu ne-am rugat de nimeni ca să ajungem aici.

Ceausescu s-a străduit să înabuse cea mai benignă virtute a spațiului românesc, ospitalitatea (și, în parte, i-a rețușit), virtute care stă în puterea celui bogat și a celui sărac, care „omenește”, adică îi redă omului toate atribuțiile sale de ființă superioară, chip după chipul Creatorului. La antipod, conducătorii Basarabiei de azi, adinec legați de sfințenia tradiției, oficială ospitalitatea cu simplitate, fără emfază, fără capricii tutelare, fără orgoliul celui ce dăruiește. Străinul e primit cu cinste ca în umbra stejarului Mamvri. Noi, veniți de foarte departe, fiind cei mai „străini”, am fost poftiți să stăm cel mai aproape. Mai mult, premierul își trimite mașina cu primul său consilier ca să ne mule de la „Chișinău” și lipsit astfel de mijloc de transport, se duce pe jos la serviciu. Sobrietatea prînzului mă face să gîndesc că nu de multă vreme pe aici se lăfăiau în dezmăț și necuviință specimene de teapa unui Brejnev pe care Republica îl alintă unanim cu nume de rîmător. E o mutație semnificativă pentru tot ce face această conducere nouă. Cite n-ar putea învăța de la frații lor basarabeni liderii României, dacă ar scăpa din înfocarea blestemului ceausist. Încep să visez: ce-ar fi, dacă la următoarele alegeri, urmînd înțelepciunea celor de la 1859, românii ar chema căpitanii basara-

bene să-i conducă? Cei ce ar ceda în fața guvernărilor, ar fi încercarea de la pînă.

Îmi mai dau seama, dintr-o convorbire de la masa, cit de importantă a fost și este contribuția lui Ion Druță la deșteptarea obștescă. Din singurul lui de la Moscova și-a făcut o plat-formă de onoare de pe care — patriarh și profet — îndeamnă și a instră, învață. Și acum, aici sugerează sale, prezentate sub formă de înșăfături folositoare, conving, cucerește, redresarea Bisericii, improprietatea tărănilor, aducerea în fața unui tribunal internațional a celor ce au nițlat și promovat stagnarea, iată temele ce vor mișca guvern și scriitorime.

Seara, același consum de energie la barul de la subsol. Pregătim cu deputatul (cel cu dulce rost) un program detaliat pentru zilele următoare: vizite la țară, la universitate, la câteva ateliere de pictori. Ne dăm întînire pe a doua zi și ne bucurăm de liniștea, confortul și serviciile noului hotel.

KITSCHIUL PRAVOSLAVNIC

**Vineri.** Micul dejun împreună cu bătăia Ion, Ministrul și soția sa care ne impresionează prin bun gust și finețe. De fapt, ca totdeauna, conducerea sfatului e preluată de Ion Druță, cu strategia lui de excelent narator. Așa era desigur și Homer.

Deputatul (cel cu dulce rost) nu vine. Aflăm la Uniune că un alt scriitor, Cp., ne va conduce. Într-adevăr pleacă în compania unui bărbat bine făcut care, în primii zece km, ne explică o metodă inventată de domnia sa pentru a învăța limbi străine prin hipnoză. Poposim la un cămin cultural, unde Cp. vrea să afle adresa unei doamne binevoitoare (programată de deputatul (cel cu dulce rost) întru ospetia noastră), dar trebuie să aștepte douăzeci de minute pînă la apariția prezentei, membrii unui taraf la repetiție, își întreprind executarea unui solpuriu îndrăcit. Găsim adresa, nu și pe doamna binevoitoare. O luăm spre mănăstirea Căprijana, cîntecul lui Alexandru cel Bun, unde am mai fost 3 ani trecut cînd statul nostru tocmai începuse să „lucreze” cum se zice pe aici. Toată coasta e un șantier harnic, un înșăf al libertății materializate. Ne conduce un călugăr vâro, cu mîndrie, ne arată realizări și planuri. De departe se vede enorma rivnă dublată de norma lipsă de gust. Un kitsch pravoslavnic se întinde, se prînde, se întinde peste una dintre cele mai frumoase așezări din lume. Poate la acest loc se găsește acel scriitor român care prin ani '50 îmi spunea la Köln: „Dacă Dumnezeu și-ar căuta un loc de ședere, ne pămînt, n-ar găsi altul mai fermos decît platurile Basarabiei, așa cum am cunoscut-o eu”. Dar se vede că Dumnezeu a dat locul acesta în arendă Cp., profesor de liceu, povestete că...

...aici într-o țelără de trei zile. Ce păcat că frumuseții naturii nu i se adaugă frumusețea zidurilor omănești.

La 1000 m este conacul lui Alexandru Neaga, cel care a fost deputat și fiul celar din 1940 și s-a sărit în ghețurile Siberiei. Am mai vrea să vizităm și altceva dar „nu mai







este benzină. Ne întorcem pe la Arhiepiscopie unde vrem să oferim Vlădicăi primul volum din „Monumenta”. Secretarul pare-mi-se, un călugăr întunecat, lătos și bănuitor, îmi ia un interogatoriu mai dihai ca la mișie. Simt cum îmi crește revolta și ca să nu sudui o față bisericăscă, îi pun cartea pe masă și-i întorc spațele furios. Toată după-masa așteptăm la Uniune rezultatul alegerilor. Seara târziu putem felicita în sfârșit pe noul președinte, Mihai Cimpoi, conviși că a ieșit formula cea mai bună.

**DEMISIA BISERICII**

*Simbătă.* Incepem să ne facem griji cum și când vom pleca înapoi. La Iași e greu de telefonat, o telegramă nu mai ajunge. Oricum avem nevoie de ajutor ca să trecem Prutul. Deputatul (cel cu dulce rost) nu mai e de găsit. Ni se spune că bucuria de a ne fi revăzut — cum ar spune Cantemir — l-a îngropat de tot în mormântul drojdurilor și l-a înfășurat și legat în savoanele vinului. Asta înseamnă că s-a schimbat și programul de azi. Vizităm orașul înfrumusețat de soare. Colindăm străzile, intrăm în magazine, mergem la piață și înțelegem că toate nefericirile care s-au abătut în România în ultimii 45 de ani, au venit din acest imperiu calic și groaznic în a căruia buza ne aflăm. Ce rost a mai avut granița de la Prut când peste tot a bătăit același dispreț față de om, același cult al disprețului sau, poate, a fost numai pentru a crește îndoit suferințele unui popor.

Seara o vizită cu Ministrul, domn sa și Ion Druță la părintele C. E. atita beșug pregătit, atita îndemn ca a gusta din toate, că însuși abținut fiind, te ridică ameit de la masa unde s-a oficiat mărșelul tipic al ospitalității moldovenești. Constatăm din cele auzite, dar și după impresiile de la Căminu, că Biserica înfălză se abătore răscolitorului fenomen național, că îi lipsește cadrele de elită, că mulți dintre „lucătorii” ei se comportă încă așa cum i-a dorit și forma diabolică stăpânire ce se destramă.

Ministrul află că ne îngrijurăm de plecare și se oferă să telefoneze personal la Iași, la domnul Tucu, ca să-l roage din partea noastră pe Mihai să ne aștepte mâine la orele cincii la Albita. Indrăznim să înșingăm: „Dar

pină acolo?” — „o să fiți la ora dorită la frontieră.”

**INGERAȘUL ADRIAN ȘI CUVIOSUL GRIGORE**

*Duminică.* Străbatem cu Ion Druță străzile tinereții lui. Ne oprim la cafeneaua cu cele mai multe amintiri care nu seamănă nici cu suratele ei vieneze, nici cu acelea grecești. Pe cind Elsa se înșiră cu maestrul la coada de la teighea, eu păzesc locurile la o măsuță subredă și oabla. Se stă în picioare, cot la cot cu vecinii. Ieșim și ne bucurăm de lumina soarelui. La catedrala în reparație e slujbă. Pe o bancă în parc d-na S. plînge neostent pe umărul soțului: „Așa de tină-ră, s-a dus. Intru în camera acum goală a fetei și iarăși mă cuprinde disperarea... S-a dus.” Înțelegem că e vorba de un deces și prezentăm condoleanțe. Am greșit. Juna copilă nu a murit, ci a plecat cu miile de burșieri basarabeni în România și studiază la Iași, la o sută de km deci, peste Prut. Ne reamintim cuvîntul lui Mircea Druc, la meetingul de despărțire, ieri: „Nu vă trimitem la moarte sau să omorîți oameni ca în Afgânistan, ci vă trimitem la carte, în România...” Intre timp zeci de mii de oameni s-au adunat într-o disciplină impecabilă la statuia lui Ștefan cel Mare. La marginea mulțimii s-au instalat măsuțe cu răcoritoare și gustări apetisante, curate, aranjate cu gust, cum n-am mai văzut nicăieri în tot Imperiul de Răsărit, adică fără jegul, sărăcia și urîțenia specifice socialismului. Ne însoțește venerabilul I. C. Ciobanu. Sintem mișcați de prietenia pe care ne-o arată, hănuind că vrea să scuze eventuale „neplăceri” de-ale noastre, de care nu poate fi vorba. Adunarea e condusă cu acribie democratică de Ion Hadîreă. Cu Ion Druță și Mihai Cimpoi sintem pofțiți și noi pe estradă, unde sintem prezențați publicului. Vorbește Druță, vorbește Cimpoi, trebuie să vorbească și eu și-mi aud vocea schimbată de difuzoarele depărtate. Prezint pe cit pot „File din Biblie” spunînd că „limba vechilor cazanii” nu trebuie numai slăvită, cîntată, ci și vorbită. E un îndemn și către cler, să slujească și să se roage în limba maternă. Dacă aș fi știut să vorbesc în slovene, desigur că mesajul meu ar fi fost mai eficient.

Mă uit la acești oameni adunați aici, fiecare o persoană, o prezență — nu mase scandînd uniform, nici trupe machiate după interesele fîhrerilor. Față de scepticismul celor de peste

Prut, aici impresionează candoarea care face ca utopiile să se prefacă în realități, te cucerește conștiința civică aplicată și constatăi că legătura dintre sat și oraș, vie, organică, este secretul succesului. Elsa primește flori din toate părțile. Le depuncem cu pietate la statuia lui Ștefan, mîhnîți că nu avem sufletul curat și înfrigorat al basarabenilor.

La masă cu Ion Druță, Mihai Cimpoi și cu Ministrul care și-a condus soția la aeroport și ne înștiințează că ne va însoți în mașina lui pînă la frontieră. Protestăm politicos dar a-nemic; se vede de la o poartă că perspectiva unui taifas prelungit cu el ne încintă.

Făcînd bilanțul, notăm cu durere că Uniunea Scriitorilor din România nu a luat act de congresul de la Chișinău. Ca motive s-ar putea evoca prezența lui A. Păunescu la festivitățile din august aici și articolul revoltător de generos al cuviosului întru românime Grigore Vieru din „Literatura și arta” în care Ingerașul Adrian capătă medalie și coroană. Noi, cei din afară am încercat în zadar să lămurim pe prietenii noștri că meseria de român nu ajunge pentru dezlegarea tuturor păcatelor. În cazul A.P. ni s-a spus: „Ce vrei, a venit la baștina lui!” De unde se vede că vorba veche s-a mai schimbat, — nasc și la Moldova ne-oameni.

Mașina oficială se leagăna pe șoseaua dreaptă ca o corabie chinezească în taifun. Gheorghită, timonierul pe uscat, o mină sigur; lingă el scrutînd viitorul, noul președinte Cimpoi. În spate lungile picioare indoite ale Ministrului, alături — noi. „Niciodată toamna nu fu mai frumoasă...”, versurile lui Argezi nu se potrivesc pentru că splendoarea toamnelor basarabene nu acceptă gradația. Alunecăm pe lingă dealuri care ne sînt familiare, fiindcă le-am întîlnit în pictura lui Horia Bernea. Ce țară bogată! Păduri, vii, lacuri, lanuri de aur... Dar ca în basmele cu vrăjitoarea simți în spate suflul otrăvit al primejdiei. Cernobituri de toate calibrele răs-pîndesc peste acest Eden moartea. Ministrul vrea să afle de la Gheorghită numele tuturor copacilor care ni se apleacă în cale, dar acesta e preocupat de a depăși camioane și de a ocoli milițieni proptiți în mijlocul șoselei.

Coada la frontieră începe ca la zece verste înainte de vamă. Un fluviu de autoturisme, toate la fel, parcă icnind sub povara portbagajelor, așteaptă (pînă la șase zile — cum ni se spune) să treacă granița. De-a dreapta

și de-a stînga drumului împrejurimile sînt ca un cîmp de bătăie, o imensă ladă de gunoi în care mușună noii turiști. Turism modern. Dorul de ducă a cuprins și sfînta Rosie, o armată de data asta pașnică se revărsă spre Europa.

**PĂRASIM REICHUL SOCIALIST**

Depășim, depășim, depășim. În fruntea coloanei, la stop, grănicerii salută ceremonios mașina cu număr special. Ministrul coboară și se înalță, îndreptîndu-și foarfece picioarelor la lungime normală; grănicerii se fac mici cu toată mărșia chipiilor lor rotunde. Se duc tratative. Mihai Cimpoi, doar cu legitimația de membru al Parlamentului, nu poate trece; lui Gheorghită îi lipsește o ștampilă; numai Ministrul, posesor al unui pașaport diplomatic și noi, apusenii, avem dreptul să părăsim împărăția fericirii socialiste. Cum însă? Ministrul se uita la ceas: „Cinci fără un sfert. Gheorghită, ai zece minute să mă înveți cum se conduce namila asta! Ascultător, Gh. începe să-i arate rostul manivelor și butoanelor. Elsa intervine îngrijorată, explicînd că pe lingă inunitatea diplomatică e nevoie și de un permis de conducere care nu se poate obține în cele cinci minute ce ar mai rămîne după instructaj, presupunînd că acesta ar avea succesul scontat. Se oferă, mai în glumă, să preia ea volanul și iată că și grănicerii și Gheorghită și Ministrul o iau în serios. Pornim în trei. Mașina a scos niște sunete de sirenă răgușită (o fi simțit ea ceva) de cum s-a atins Elsa de ea, apoi s-a supus și s-a așternut la drum, săltînd ca un broscioț uriaș. La cinci fără cinci sîntem în România. Mihai, domnul Tucu — a venit chiar și Radu — ne întîmpină uluiți de punctualitatea și buna noastră dispoziție. „Credeam că o să vă așteptăm o săptămînă!” Elsa și cu mine suridem ca Phileas Fogg și Passepartout întorși acasă și ne înclinăm însemnînd cu mina spre Ministrul: „Dumnealui!”

Nu mai povestesc că am sabotat dorința Ministrului de a conduce mașina singur înapoi, că am uneltit cu vameșii români să-i 'bage' un șofer pînă la pichetul sovietic. Nu fiindcă n-am fi avut încredere în capacitatea sa de conducător... dar Prutul, se știe din istorie, a fost totdeauna o piață rea.

Mihai demarează. „Trecem priu Huși?”

**Sufletul unui popor nu poate fi împărțit în bucăți**

*Astăzi ne-am cufundat într-o deznădejde adîncă. Vom mai ieși vreodată de sub acest blestem? Aceasta e întrebarea care muncește cugetele tuturor. Sintem pentru totdeauna pierduți? Niciodată nu vom mai simți că existăm ca popor, ca un singur popor, ca un popor cu un singur suflet? Niciodată nu ne vom mai simți ca în decembrie, mințuții și liberi? Atunci ficcare nu mai avea nimic al său, o benefică și sacră comuniune coborîse în sufletele noastre.*

*Am preferat ca zi națională nu 17 sau 22, zile ale revanșei și ră-bufnirii, ci 1 Decembrie, zi a unirii tuturor din exil istoric și interior a tuturor românilor... De la Nistru pînă la Tisa!*

*Unirea aceasta va avea loc și ziua ei nici nu este poate prea departe. Ea nu poate fi oprită nici de fantoma Imperiului habsburgic, nici de cea a Imperiului țarist. Ea s-a și întruchipat pînă acum de două ori în 1600 și 1918, prima dată prăbușindu-se rapid, a doua oară dămuind aproape trei decenii. Pe lingă altele, acestea sînt ore astrale în istoria neamului românesc. Va veni și a treia, care nu poate fi decît pentru totdeauna. Avem motive de speranță nu numai pentru că mersul istoriei ne indică prăbușirea sovietelor, ci și (mai ales) pentru că despărțirea românilor este nefirească. Sufletul unui popor nu poate fi împărțit în bucăți.*

*Va fi o mare victorie și o mare sărbătoare, mai puțin politice și mai mult spirituale. Fîindcă, dacă acum Basarabia trece printr-o amenințare mortală, dacă Transilvania este batjocorită, vina e a noastră, a tuturor românilor. Un al treilea 1 decembrie va veni, cînd acest neam va merita să vină, după ce va dovedi că este demn să primească din mina Providenței acest dar. În stadiul prezentei acute impurități morale în care ne aflăm, al dezbinării, urii, nepăsării, batjocurii și crimei, unirea este imposibilă, ba chiar și ceea ce este cît de cît unit este amenințat de dezbin, așa cum se vede în Basarabia, așa cum se întîmplă în orașele, satela, familiile și sufletele noastre.*

*Marea Unire nu va fi o mecanică victorie a politicului. Pînă nu vom urca din degradarea și ticăloșia în care ne bălăcim, nu avem nici puterea și nici dreptul să primim o astfel de bucurie.*

Nicolae IONEL.



## EU SÎNT UN SCRITOR

— Domnule Paleologu, întâmplarea face să avem această discuție tocmai în momentul în care a apărut cartea dumneavoastră, carte ce pare a se bucura de o bună primire în presă — am văzut deja câteva articole, în „Le Monde”, în „L'Express”, iar la D-na Lovinescu, am văzut copii după articolele apărute în țară. Pornind de la această carte care, în felul ei, este o summa a experienței D-voastră, v-aș întreba ce semnifică ea în biografia intelectuală a scriitorului Al. Paleologu și, de asemenea, în cariera politică sau, să spunem, diplomatică, a excelenței sale...

— De la început trebuie să spun un lucru asupra căruia insist foarte mult — eu sînt scriitor, deci, dotat sau nu, un artist. Cartea mea nu poate fi altceva decît produs al acestei indeletniciri. E o carte de literatură. În speță, de memorialistică. Evident, literatura făcîndu-se cu experiența umană, în experiența umană intrînd și presiunea istoriei, intrînd și politicul, firește că, în circumstanțele în care am făcut această carte, e o carte vorbită pe bandă, o carte spontană, în aceste circumstanțe, au apărut și unele erori. De altfel, nici nu mi-am dat osteneala să verific toate aceste date, care sînt, în fond simple repere ale mele, de care mă servesc în timpul convorbirii. Chiar astăzi m-a sunat un prieten să-mi spună că vorbesc la un moment dat de Bucovina ca despre un teritoriu ocupat de autoritățile germane în timpul războiului. N-am corectat această inadvertență și, dacă această carte va mai avea o altă ediție, nu cred că o să mă ostenez să rectific lucrurile acestea, deși, poate, n-ar fi rău s-o fac — e mai bine să fim mai aproape de adevăr decît mai departe. Dar adevărul cărții mele nu este unul de informație, decît informația pe care o poate avea un om prin ceea ce a trăit și a văzut — și se știe că trăitul și văzutul sînt, în ultimă instanță, totuși subiective. Cartea mea este o operă de literatură care, alît în intenția mea, cit și prin natura dialogului ocazionat, deși a vrut să plece — și a plecat de fapt — de la stările existente în România după decembrie 1989, s-a dilatat la o evocare a trecutului societății românești, la amintirile mele din copilărie și adolescență, la evocarea aspectului societății și a formelor de viață pe care România le-a avut cînd era un stat european, cînd era încă un stat occidental și constituțional. Fără ca să am nici o clipă intenția de a arăta ca perfectă acea lume și acea Românie căci, din fericire/nefericire, nu există stări perfecte, am încercat să sugerez normalitatea.

## PERFECTIUNEA S-A REALIZAT NUMAI ÎN RĂU

— O Românie normală?  
— Da, normală, nu perfectă. De altfel, eu cred că dacă am trăi stări sociale perfecte și într-o utopică organizare perfectă, ar fi de netrăit. Perfectiunea s-a realizat, de fapt, numai în rău. De cîte ori s-a organizat binele a ieșit răul

absolut. Dragă, eu asta voiam să fac pentru că mi se pare de mare importanță pentru generațiile crescute de la război încoace, pentru cei născuți după război. Este foarte importantă recuperarea memoriei societății pentru că, în adevăr, din conversații cu mulți oameni care sînt astăzi cam de 50 de ani, și chiar mai mult, mi-am dat seama că ei nu au o reprezentare mentală despre cum funcționa viața în România de pînă la 1939. Pînă la data asta ca să iau ca punct precis începutul celui de-al doilea război mondial dar, de fapt, această viață s-a prelungit în România pînă în 1948. Evident, cu modificările puțin agreabile pe care le-au adus dictatura legionară, dictatura militară și starea de război. Toate acestea par astăzi însă idilice. Cu toate crorile efective care au fost, care nu pot fi negate și nici nu trebuie negate și nici nu trebuie, cîtuși de puțin, minimalizate...

— Am văzut că, pe de o parte, aveți o „recuperare” a trecutului interbelic, cînd România era o țară europeană normală, dar am văzut că sînt și câteva capitole dedicate unui trecut ceva mai apropiat, a-nume trecutului comunist. Considerați că trebuie „recuperată” și memoria aceluia trecut? Măcar pentru a încerca să nu-l repetăm?

— Fără doar și poate, mai ales că memoria aceasta este, pentru toată lumea, amintirea perioadei staliniste. Știu, noi am fost sub stalinism aproape tot timpul, chiar în paranteză aceea liberalizantă cînd era speranța și credința că ne îndreptăm către o reintegrare în Europa, între 1964 și 1972, ca să punem ceva ce se știe pentru destinele individuale, pentru sute de mii sau milioane de destine individuale, iar viața se compune din destine individuale — cei care au profitat de această perioadă, cei care au fost spoliați și supuși unor maltratări variate dar dure, cei care au trecut și prin una și prin alta, căci au fost și din ăștia. Ei constituie în ansamblu o enormă sumă de traume care, poate, au adus și o altă optică asupra existenței.

## DE MULTE ORI INESEŢIALUL INFLUENŢEAZĂ ESEŢIALUL

Eu trebuie să mărturisesc — și cred că nu sînt singurul, departe de asta — că pentru mine experiențele pe care mi le-a impus perioada aceea, clandestinitatea și închisoarea, plus improvizările diverse de moduri de existență, plus felul de a trăi în ruptură de vechile deprinderi și posibilități, mi-au deschis asupra vieții niște perspective pe care fie că doar le bănuiam, iar dacă le bănuiam, le bănuiam într-o viziune care nu s-a confirmat, fie că nici nu le bănuiam măcar. Și binele și răul au avut alte aspecte decît cele pe care mi le imaginam. Oricum, mi s-a modificat în bună măsură viziunea despre lume și despre valorile vieții și, în special, m-a ajutat pe mine — și sigur că pe foarte mulți — la discernerea a ceea ce este esențial pentru păstrarea integrității ființei interioare. Ceea ce este esențial și ceea ce este inesențial. De multe ori, un lucru in-

## PUTEREA ACTUALĂ SE SPRIJINĂ PE MINCIUNĂ ȘI CRIMĂ

● Liviu ANTONESCU în dialog cu Alexandru PALEOLOGU ●

„Sîntem pe cale să ne dăm seama că sistemul comunist are particularitatea de a nu putea scăpa de el de la o zi la alta. Va trebui timp pentru asta, probabil timpul pentru a se forma o nouă generație. Moise și-a purtat poporul său 40 de ani prin deșert, pînă cînd toți

cei care au cunoscut sclavia în morți. Nu intri în pămîntul și spiritul încă deformat de sclavie. N-a putut să pătrundă acolo”. (Al. Souvenirs merveilleux d'un ambassadeur, Ed. Balland, 1990, p. 228).



esențial — sau aparent inesențial — are consecințe care influențează esențialul. De pildă, unii credeau că nu importă ce spui „tovarăș”, e posibil să nu fii, să fii totuși domn. Totuși, „tovarășul” ăsta este introducerea inocentă în limba de lemn, care nu este inocentă. Deci, separația între esențial și inesențial am fost ajutați să o facem în perioada aceea dură, cînd esențialul diferea de al om la om. Pentru unii, era esențială păstrarea integrității fizice și a averii patrimoniale, pentru alții era esențial să se descurce oricum, pentru alții să-și poată păstra naivitățile, pentru alții să-și poată păstra buna dispoziție, luciditatea și umanitatea. Toată perioada aceea nu poate fi enunțată printr-un termen global. Și perioada intermedie, aceea de bună dispoziție și speranță a fost importantă, iar pentru mine a fost hotărîtoare, pentru că eu atunci am putut să mă exteriorizez în viața socială și în activitatea profesională. Iar perioada a doua, de dictatură, care a avut două paliere, unul comunist, așa cum se știe și cum a fost peste tot, altul cu surplusul românesc specific de demență și grotesc. Foarte interesant, sub aspectul ăsta, mi se pare ceea ce resimțeam drept cel mai lamentabil lucru și cel mai trist, cînd vedeam catastrofa spre care merge țara, catastrofa către care se îndrepta în mod inexorabil, un dezastru total, material și moral, iar acest dezastru era lipsit de patos, era un dezastru acompaniat de un aspect atît de grotesc, atît de comic, atît de rizibil încît noi ne prăbuseam în ridicol, în derizoriu, acest derizoriu riscînd să acopere realitatea efectiv dramatică, efectiv patetică, efectiv tragică în care se găsea țara ca țară și țara ca oameni.

## O. ȚARĂ TRISTĂ, PLINĂ DE UMOR!

— Era vorba de faptul că ne aflăm „la Porțile Orientului, unde totul e luat mai în ușor”?

— Asta ne-a salvat. Noroc că, într-un fel, eram la Porțile Orientului, deși în general eu neg că am fi la aceste Porți. E adevărat, istoria României și poziția României au ambiguitatea asta Orient—Occident, care de altfel face și farmecul lor, și pitorescul lor, și anumite nuanțe de înțelegere introduse în occidentalismul nostru românesc, cu rezerva și cu hinterlandul acesta sapiențial și umoristic pe care le avem. Eu am pus motto la cartea mea, tradus în franceză, bineînțeles, versul lui Bacovia „O, țară tristă, pînă la umor”.

— Domnule Paleologu mai înainte ați vorbit de ceea ce este esențial și ceea ce nu este esențial pentru un om în diverse momente din viață. Pe mine m-ar interesa ce credeți că este esențial pentru perioada cît ați fost ambasador...

— A, era foarte clar. În momentul în care am fost numit ambasador, am spus din capul locului: De vreme ce m-ați numit pe mine pentru acest post, nefiind vorba de

continuarea unei cariere, nici de începutul unei cariere, pentru că eu sînt ceea ce sînt, iar acest post este ceea ce este, înseamnă că ați considerat că sînt potrivit pentru el. Sînt de acord cu D-voastră, dar, dacă m-ați ales, este pe baza unei reputații care s-a întemeiat, în principal, pe ceea ce am scris, din care se putea vedea cum gîndesc, și pe ceea ce se știe despre comportamentele mele. Deci, eu înțeleg să-mi conserv aceste comportamente. Și de vreme ce m-ați ales așa, rămîn ceea ce sînt. Prin urmare, îmi păstrez independența de spirit și libertatea de expresie totale. Da, da, sigur că da, asta și vreau, mi-a răspuns Brucan. Pe urmă, mi-a mai spus că rolul meu, misiunea mea constă în a restaura, de a redresa imaginea atît de compromisă a reprezentării oficiale a României. Mi se vor da, deci colaboratori, care să asigure toată partea birocratică a ambasadei, oameni competenți, de carieră, eu să rămîn disponibil numai la deschiderea ce trebuia făcută spre societatea franceză—politică, intelectuală, mondenă etc. Și să întrefin mereu aceste raporturi. Firește a întrefine aceste raporturi, mai ales în calitate de ambasador și cu o ambasadă care comporta un superb palat, în care am locuit, ar fi cerut mijloace de reprezentare aferente...

— După cîte știu eu, nu prea le-ați avut...

## NU PUTEAM INVITA NICI MĂCAR O PERSOANĂ LA DEJUN!

— Ei, în prima fază, eram eu invitat peste tot, dar urma să vină momentul în care trebuia să fac eu invitații. Or eu nu puteam în nici un fel. N-aveam nici personal de serviciu, nevastă-mea făcea totul aproape singură în acel superb hotel particular, ajutată numai de nevastă soferului, iar pentru cele două sufererii, cea intimă și cea de aparat, amîndouă magnifice, nu aveam argintărie și veselă pentru a invita măcar opt persoane la un dejun. Sigur, mi se promisese că se va remedia problema aceasta într-un viitor nu prea îndepărtat. S-a remediat exact după revocarea mea, ceea ce mă și bucură. Este clar că, în funcția asta, am beneficiat numai șapte zile de noua salarizare, șapte zile din iunie, în rest am avut un salariu echivalent cu al unui măturător din Paris! Deci, pot să spun că nu am avut nici un profit, de nici o natură, din această funcție. Singurul profit, enorm, pe care l-am avut a fost că m-am bucurat de o mare audiență mediatică, de care am uzat fără nici un fel de parcimonie, pentru că eram foarte solicitat. Ei nu mai auzează niciodată un ambasador vorbind un asemenea limbaj. Un ambasador care își critică guvernul și care, din ce în ce mai tare, se distanțează de putere care l-a acreditat, așa ceva nu s-a mai văzut. Cred că lucrul acesta

contează chiar mai mult decît unii de diplomați, pentru că plomația nu este ciuită, cu lucrurile echivocuri și nuanțe vagi, știință prin forțului, prin mulțări și prin o obții. Credibilu, nu puteam adevărul, deci în conflict cu organizate, dar te cuvîntul ce ciuiti dezorganice, minciuni, ceva inextricabil nu se mai potul că totul se nă. Ei! Eu ciuitii. La înc mai moderată, nu puteam dir gajez verdicte ostile, mai ale ceptat ambasa n-aș fi făcut e lui făceam c lui Brucan, întregii formă gii pentru că Era atunci c și-avea ca par de personalitate. Chiar le-a făcut, ce cu mine, cred să arunce pra!

— Cum s-a cooptați în Frontului și

## TOȚI AM ÎN FOLOSIT!

— Absolut, Cornea, Ana nescu, Dan nu fac listă c — am fost sensul ăsta. centru de pu destul de re acest Consiliu seama sau n care mi-o a dat seama. / carte, la încep moderate și talelor incon ționi ale un pentru mome de putere; i tul se baza p ancorată foa societății și tiv. Asta și ne faceți cre democrației, reculuri, mul lucruri deco certante-deco concertant ajuns la — crucial — a tele de la T decelat înec rității noas Și stupiditat în sine este ductivă — 1





opinia occidentală, complet și greu remediabil. Și tirziu remediabil! Iar ele nu foloseau nimănui, absolut nimănui, decât acelor care au nevoie să-și mențină puterea subterană.

Dar eu am fost uluit de ineptia documentului pe care mi l-a transmis președintele, provizoriu atunci, Iliescu, cerându-mi să-l comunic Consiliului Europei. Noaptea pe la 12, am fost chemat la cifru să văd telegrama — era în românește, mi se cerea să o traduc în franțuzește și s-o trimit de urgență. În loc s-o fi trimis ei direct acolo, gata tradusă — cred că avea cine s-o traducă la București. Nu era misiunea mea de ambasador la Paris să fac serviciul asta, deși Strassbourgul este pe teritoriul francez! Dar ceea ce era într-adevăr imposibil să-mi asum era să traduc într-o franceză corectă un text atât de inept. Nu zic că în limba franceză nu s-au spus destule prostii, dar un anume tip de prostii este refuzat de franceză. Și i-am lăsat pe colaboratori să se descurce cum or putea și să-l trimită — fără să am fax la ambasada! Nu știu unde-a ajuns acea telegramă, nu mă interesează, era și prea stupidă, dar ei puteau să trimită un text tradus deja...

— *Domnule Paleologu, pe parcursul discuției noastre, a apărut foarte des cuvântul minciună. Cartea lui Castex despre evenimentele din decembrie se numește „O minciună mai mare decât veacul”, iar recenta carte a lui Radu Portocală are în subtitlu și ea cuvântul minciună. Sigur că s-au spus multe în decembrie, dar și din decembrie încoace. Problema este că noi ar trebui să căutăm adevărul, iar adevărul îl vom găsi, probabil, discutând cu cei care au fost în miezul evenimentelor. De pildă, în legătură cu evenimentele amintite, s-au folosit termenii cei mai diseriți — revoluție, revoltă populară, complot, lovitură de stat etc. —, eu însumi, pe 23 decembrie, am definit ce se întâmpla ca fiind feroceita întâlnire dintre o revoltă spontană și un complot. Pe mine mă interesează cum ați perceput D-voastră atunci evenimentele și dacă, pe parcurs, această imagine s-a modificat...*

**NU SÎNTEM NIȘTE LAȘI**

— Imaginea de atunci a fost cea pe care cred că au avut-o toți — și noi românii, și întreaga Europă, și întreaga lume. De entuziasm pentru o izbucnire care avea un caracter eroic, fermecător. Tot tineretul în blugi, cu vorbele sale de spirit, cu grația sa juvenilă, asumând și înfruntând primejdia, opunându-se mitralierelor și carelor de asalt, cu umor și fără frică, cu o eleganță pe care aș numi-o mozartiană. Pentru că, la ei ca și la Mozart, era grație și farmec și frivolitate apa-

rentă pe o temă fundamentală care era moartea. Lucrul asta nu putea să nu ne exalte și, dintr-o dată, noi, toți românii, printr-un singur gest, ca printr-o baghetă magică, am fost vindecați de complexul nostru complex al lașității. Am văzut că nu sîntem lași, cum credeam și noi că sîntem — eu nu credeam, dar se spunea, toți spuneau asta. Nu sîntem niște lași, iar lașitatea noastră, aceea pe care ne-am imputat-o și ne-o imputau toți, era lașitate destinată oricărei societăți puse unui asemenea tratament. Ei bine, entuziasmul acesta s-a menținut atât de mult încît mi-a obliterat și percepția asupra formei de putere care se instaura. Mi s-a părut, mie mi s-a părut, că este într-adevăr o emanație a Revoluției — acum, cuvîntul devine și comic...

— *Da, da. Chiar puțin neplăcut...*

— Da, dar atunci mi se părea o emanație a unor evenimente spontane și superbe și credem că există un consens. Cînd am auzit de lovitură de stat — prima oară am auzit-o din gura lui Ceaușescu pe caseta aceea înfiorătoare și odioasă a aceluși proces neadmisibil și scandalos: el spunea „lovitură de stat”, cum era să spun la fel ca el? —, deci, cînd am auzit n-am putut să cred. Ulterior, mi-am dat seama că într-adevăr a fost un complot, pregătit mai dinainte. Că acest complot a avut anumite disfuncțiuni, anumite reculuri, e drept, dar el a existat și s-a văzut. Revolta spontană, a fost spontană, dar condițiile spontaneității au fost create. Chiar și dezinformarea pe care toți am luat-o de bună...

— *Aceea cu numărul morților?*

— Da, cu numărul morților. Toți am crezut în marele număr de morți de la Timișoara. Cum era să nu crezi sub șocul emoțional în care se trăia? Pentru ea, apoi, să constatăm că, după ce numărul morților a fost evident exagerat, statisticile au dat o cifră așa de scandalos inferioară celei inițiale, încît nici asta nu mai era credibilă, iar eu nici acum nu cred. Nu cred. Cred că cifra care se dă astăzi drept adevăr, pentru că nu se știe ce s-a întâmplat cu atîtea cadavre. Se știe că au fost furate, luate de Securitate, duse la București și incinerate, dar cite? Au fost sigur mai mulți morți decât s-a spus. Cînd am citit cartea lui Castex, la primele pagini, am fost indignat, după aceea însă argumentarea lui m-a cîștigat, ea este plauzibilă, se ține în picioare.

Evident, cartea lui are un cusur, pe care îl are și cartea lui Radu Portocală, că e prea coerentă și totul este integrat într-o ordine mult prea mecanică, nelăsînd loc pentru ceea ce este uman, natural, spontan și viu. Or, realitatea este compusă din spontaneitate din lucruri vii, umane, naturale. În cartea lui Portocală, totul arată ca un motor care funcționează așa cum a fost programat și, deci, oamenii

care au murit sau care au fost mutilați sau molestați în timpul evenimentelor au fost niște biete victime duse de nas. Or nu, oamenii știau ce riscă, din conștiința lor dispăruse complet instinctul de conservare, pe ideea că, dacă rămîne Ceaușescu la putere, viața nu mai merită să fie trăită, deci mai bine să riști. Asta a fost un adevăr, un adevăr care ne-a exaltat, care și acum ne menține moralul, în ciuda faptului că vedem care a fost adevărul.

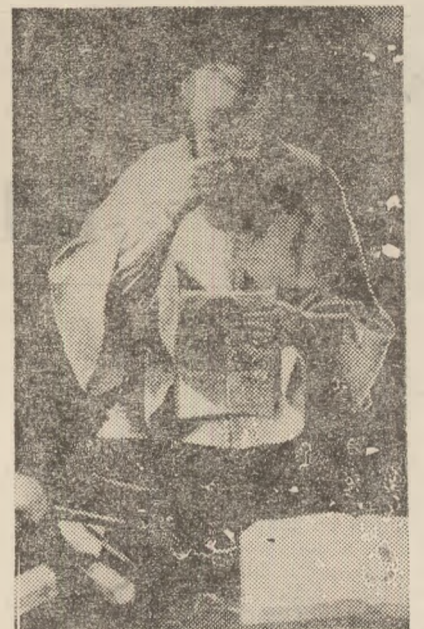
**NE VA TREBUI FOARTE MULT TIMP PENTRU A INTRA ÎN DEMOCRAȚIE**

— *Problema este — Brucan vorbea astă iarnă de 20 de ani necesari României pentru a ieși din comunism și a intra în mod real în democrație. Senzația mea este că D-voastră sînteți chiar mai pesimist...*

— Eu am citit cazul lui Moise, dar l-am citat nu ca pe o informație sau ca o precizare calendaristică; și eu cred, însă, ca și Brucan, că ne vor trebui, poate nu 40 de ani, poate nici măcar 20, dar ne va trebui foarte mult timp ca să intrăm într-o funcționare cît de cît normală a democrației sau a unei societăți liberale. Eu fac o nuanță între democrație și liberalism, important pîrîndu-mi-se liberalismul. Evident și democrația, dar cu democrația... cuvîntul este atît de polisemic încît poți băga în el ce vrei...

— *Da, chiar democrație socialistă, sau democrație populară! Ca să nu mai vorbesc de cea „originală”.*

— Da, atît de mult s-a abuzat de acest cuvînt... Desigur, ideea de democrație ne este necesară, mai ales în opoziția cu totalitarismul. Dacă facem o analiză semantică a termenului și un excurs istoric în funcționarea democrațiilor știm că, după vorba lui Churchill, democrația nu este un regim bun, dar este cel mai puțin rău dintre toate, și așa trebuie să o înțelegem și să o facem să fie cît mai puțin rea, știind că bună nu va fi, dar o conștiință liberală trebuie să avem, și prin conștiința liberală nu mă refer numai la ideea de libertate, de libertate individuală, nu mă refer numai la toate libertățile de care trebuie să dispună un individ, dar mă gîndesc și la economia liberală. Toate experiențele secolului nostru arată că, deși economia liberală a dat dovadă de mari deficiențe, de mari crize, de mari injustiții, de mari inechități sociale, de hipertrofii maladive, liberalismul este cea mai solidă, cea mai sănătoasă, cea mai umană dintre formele pe care le cunoaște istoria. Și, exact ca și cu liberalismul, mai bună altă formă nu există. Liberalismul fiind, poate,



mai bun decît democrația, dar nici el excelent. Dar asta este și, în orice caz, pentru a ajunge la economie liberală, cu toate efectele negative pe care inevitabil le produce, societățile liberale au găsit și găsesc în continuare remedii. Remedii în plan social, remedii în modul de atribuire și de participare la interesele generale, remedii care au făcut ca astăzi să se schimbe oarecum ordinea în care unii erau exploatați și alții exploatați și care, după cum prevedea Marx, această distanță va merge la catastrofă. E adevărat, există argumentul celălalt, că diferențele dintre săraci și bogați nu mai sînt în aceeași societate, ci între societăți diverse — sînt societăți care se bucură de toate avantajele progresului, dezvoltării, și altele, în alte zone ale globului, în care lucrurile merg din rău în mai rău. Așa este, dar asta nu pentru că ar fi de vină capitalismul, ci pentru că în acele părți ale lumii n-au început încă să funcționeze mijloacele de remediere ale deficiențelor liberalismului, ale capitalismului deci, și firește că apare ca un cal de bătaie pentru propaganda comunistă. Dar vor intra și ele în acest sistem, și vor beneficia și ele, cred și sper, de antidoturile ce se pot găsi la disfuncțiunile capitalismului. Insuși cuvîntul capitalism nu mai înseamnă astăzi același lucru ca odinioară, poate că nici nu va mai fi un cuvînt cu acoperire. Deci, liberalismul înseamnă pînă acum, capitalism, dar nu înseamnă neapărat și definitiv capitalism... Vom vedea ce va fi — în nici un caz socialism! (va urma)

Paris, 12 noiembrie 1990

**„Cine a stins lumina”**

*Că a fost o teleghidare de la Moscova — Jurnalul mi se pare evident...*

— În carte, relatați două fapte care ar confirma ipoteza...

— Da, în carte, am două asemenea fapte. Mai, întîi telefonul pe care l-am primit în ziua de 19 decembrie de la Moscova, de la Ion Druță, care-mi spunea că vorbește din partea lui Gorbaciov și vrea să știe ce-am auzit eu despre evenimentele din Timișoara. I-am răspuns că n-am fost la Timișoara, dar a insistat că vrea să știe „ce-am auzit eu, de acolo, de la București”. I-am răspuns c-am auzit că-s 3000 de morți, la ora aceea, masacre etc. „Asta voiam să știu”, mi-a răspuns. E sigur c-a mai telefonat și altor particulari, vrînd să verifice, era un test, rușii voiau să vadă cum s-a reprezentat în opinia publică ceea ce-au pus ei la cale, ceea ce au manipulat.

— Acesta e primul fapt...

— Da, dar aproape concomitent cu asta, mi-am dat seama și de altceva. În noiembrie, spre marele meu entuziasm și spre marea mea stupeoare, citisem în România literară, deci în noiembrie, cam cu o lună înainte de evenimente, citisem un articol foarte anodin despre Goga, care ocupa două coloane și jumătate, iar o jumătate de coloană era ocupată de reproducerea unei scrisori a lui Goga, de la Paris, către Argetoianu, la Iași, în timpul refugiului din 1918. Scrisoarea lui Goga avea data 8 noiembrie, deci cîteva zile înainte

de armistițiu. Spunea cam așa: „Dragă Costică, sînt tare nedumerit de ce faceți voi acolo. Aici, la Paris, la Londra, cercurile politice ne sînt favorabile. Dar e nevoie să se rupă ceva din interior. Nici pînă acum n-ați putut răsturna guvernul. Faceți ca cehoslovacii”. Or, ca să apară un atare text într-o revistă românească era cu neputință, era de negîndit, decît dacă a fost impus de cineva mai puternic decît Ceaușescu...

— O să vă reamintesc un alt fapt, D-le Paleologu. Cu puțin timp înainte de Timișoara, Gorbaciov a făcut o vizită în Italia. În delegație se afla și Druță, care a transmis la „Europa liberă” o scrisoare către țară, nu către Basarabia, către România, iar acest text se numea „Cine a stins lumina”. Vă amintiți?

— Nu în mînte, poate mi-a scăpat...

— Dar nu se leagă cu telefonul lui Druță?

— Se leagă evident, dar eu nu știam despre scrisoare, de asta mi-a scăpat. Evident că se leagă!

— Totuși, D-le Paleologu, dincolo de ce-a fost complot în evenimentele din România, eu cred, și asta nu poate să-mi ia nimeni, eu cred în autenticitatea revoltei populare de la Timișoara și, apoi, de la Cluj, București, Sibiu...

— Fără doar și poate, D-le Antonesei, în lucrul asta cred și eu cum cred în Dumnezeu. Eu n-am nici un dubiu aici și faptul că se coroborează cele două fenomene, că e și așa și așa, nu este nici illogic, dimpotrivă este firesc.

— Așa este viața, nu?

— Sigur că da. Sigur că da.

— România se află, în momentul de față, într-o situație deosebit de dificilă. Pe de o parte, a părăsit, legal vorbind, ba chiar insurecțional, comunismul, pe de altă parte, drumul spre democrație se dovedește mai greu decît credeam, cu toții, în decembrie. În cartea D-voastră, am găsit un pasaj foarte frumos, dar și foarte îngrijorător, acela cu Moise rătăcind cu evreii prin deșert 40 de ani, pînă cînd au murit toți cei ce cunoscuseră sclavia din Egipt. Nici chiar el n-a ontrat în țara sfîntă...

— Era și el contaminat!

st  
nu  
și  
—  
25

profesi-  
e, di-  
cu min-  
ite, cu  
onvenție-  
este efi-  
i adevă-  
for-  
care  
izul nos-  
spunînd  
talmente  
minciuni  
u e poa-  
eci min-  
uni hao-  
ă creze  
e nimic  
cît fap-  
minciu-  
a min-  
o luptă  
firesc —  
i să an-  
deschis  
și fi ac-  
început,  
or aceia.  
scu, și  
aproape  
ar între-  
erocilită.  
provizată  
întreagă  
ne me-  
e care  
Pleșu și  
ca scap  
i...

cu cei  
cutiv al  
ărgit...?

u. Doina  
cea Di-  
i — și  
e cineva  
front în  
oape de  
seama  
fiind în  
a-mi da  
acția pe  
mi-am  
stesc în  
de erau  
unul fa-  
disfunc-  
provizat  
de vid  
am, to-  
ctură  
încimile  
l colec-  
buie să  
pe calea  
multe  
multe  
decon-  
din de-  
nt am  
omentul  
enimen-  
care am  
auto-  
i crima.  
acțiunea  
ntrapro-  
mlet în



Monica LOVINESCU

## Un chinez: Valeriu Cristea

Printre altele legende și svonuri care tulbură mințile și întregesc complexele nu numai ale oamenilor de rând din țară dar unora și ale citorva intelectuali, deosebit de pernicioși s-a părut mitul „Yalta-Malta.” Conform lui am fi fost o primă oară cedați Rușilor (împreună cu toată Europa de răsărit) la Yalta, a doua oară, la Malta, Sovieticii ar fi admis întoarcerea în Europa a tuturilor țării estice, păstrându-și, drept domeniu exclusiv doar Bulgaria și România. Chiar dacă asupra Yaltei cei mai mari specialiști (un Raymond Aron, un Jean Laloy), analizând textele, au ajuns la concluzia că n-a avut loc o astfel de târguială, numele generic Yalta a acoperit ceva real: nu numai împărțirea anterioară în zone de influență dintre Stalin și un Churchill dezamăgit că nu ajunsese să-l convingă pe Roosevelt de necesitatea unei debarcări aliate în Balcani, dar și credulitatea diminuată a lui Roosevelt în intențiile „democratice” ale lui Stalin, dar, mai ales, ulterior echilibrul prin teroarea atomică, toate instaurând de facto și apoi perpetuând, o împărțire reală a Europei: Malta, în schimb, n-a acoperit nimic. E de neînchipuit că supradzvoltarea mass media în Occident n-ar fi lăsat să filtreze nimic asupra unui astfel de târg. Legenda răspîndită în România nu era numai neadevărată dar și direct pernicioasă: pentru prima oară după aproape o jumătate de veac România se vedeau liberi de a-și făuri, ca tot Estul, istoria și tocmai atunci se des-responsabilizau, aruncînd iarăși vina pe străinii care periodic ne slujesc să ne disculpăm. Acum, după ce se arată că și Bulgaria își face trecerea reală spre democrație, pe cale de a ajunge din urmă revoluția de catifea a Cehilor, cînd imitînd fenomenul românesc al Pieții Universității, tinerii bulgari reușesc să provoace demisia în serie a miniștrilor comunisti, evident că și legenda Yalta-Malta urmează să se spulbere. Ar însemna să fim prea optimiști și să nu contăm pe imaginația, mereu în acord din Ianuarie încocoare cu puterea, pe capacitatea de a găsi continui argumente spre a o justifica, sau a prelua pe cele mai aberante la îndemînă, ar însemna deci să nu contăm pe metamorfoza spectaculară a lui Valeriu Cristea, transformat din critic onest și preocupat doar de unele sale, în porta-voce convins a noii orînduirii. Desigur Valeriu Cristea nu este singura surpriză negativă pe care ne-o oferă noul peisaj scriitoricesc din țară. Interviuul dat în *Liberation* de Mircea Dinescu împotriva intelectualilor care întore spatele clasei muncitoare (expresia era mai crudă) și-și arată mura doar gazetarilor occidentali de la Intercon, înental era cu alții mai uimitor cu cît disidența de ieri a poetului fusese susținută tocmai de acești gazetari, cu cît tinerii intelectuali din Piața Universității aveau toate motivele să aștepte printre ei și nu împotriva lor pe Dinescu la această nouă, chiar dacă atenuată, stație a lui „Doamne ferește”. Brusca îmblinzire a autorului unora dintre romanele cele mai explozive ale „erei Ceaușescu”, Augustin Buzura, provoacă și ea (îndocosebi după funcțiile sale prea publice și un interviu dal, într-o quasi-halucinantă, limbă de lemn, ziarului *Adevărul*) semne de îngrijorare și întrebare. Fără a mai vorbi de un caz ca al lui Romulus Vulpescu pentru care semnele de exclamare nici nu mai sînt de ajuns. Lunecări au existat și n-are sens să le numim pe toate. Deoarece, dacă nu ne-am oprit la fiecare la momentul cuvenit e și pentru că oricine se poate înșela, avea opțiuni ce ni se par îndoielnice, angajamente inexplicabile mergînd pînă la pătrunderea directă în sfera puterii. Pînă la un anumit punct. Sau, mai precis, prag. Or, credem și nu sîntem singurii, că prugul acesta a fost vinătoarea minerească de tineri și intelectuali pe străzile Bucureștiului la cererea, cu sprijinul și cu mulțumirile puterii. Scenele aclele groaznice care au trecut pe toate ecranele de televiziune din Occident nu mai fuseseră înregistrate

de la instalarea nazismului în Germania și a fascismului în Italia, și au înflorit atît pe Occidentali cît și pe Români care au asistat la ele în direct. Cei care, fie le-au aplaudat (au existat spre rușinea țării și astfel de oameni) fie acum încearcă să le ignore sau să le scuze luînd drept pretext manifestația violentă din 13 Iunie (după înregistrarea convorbirii dintre Chițac și Diamandescu, ea însăși provocată) nu ni se par a mai beneficia de circumstanțele atenuate ale libertății de opinie sau de opțiune, fie ele greșite.

Printre aceștia la loc de frunte, în editorialele sau articolele, în ultima vreme aproape număr de număr din *Adevărul*: Valeriu Cristea. Oricît ne-am strădui, recunoaștem că nu putem descrie enigma unei astfel de metamorfoze. Fără a fi „disident” (dar cîți au fost?) Valeriu Cristea dea lungul erei Ceaușescu a încercat să-și țină cărțile cît mai departe de atingerea cu propaganda pentru ca acum să servească din plin pe aceea a unui regim care, chiar de popor cum se spune, a cultivat metode comuniste. Înțelege cine poate, noi nu. Constatăm doar, cu o nesfîrșită tristețe că autorul unui memorabil dicționar al personajelor lui Dostoevski, nu a citit pînă la capăt *Demonii*. Deci Valeriu Cristea inițiază sau preia tezele propagandei actuale. Inițiază: într-un editorial din 1 August ne propune un nou scenariu Malta. Să fi existat — scrie el — o Malta anti-Yalta: „întrearea noastră în sfera de influență occidentală?” Adică un târg și o vînzare inversă. Scenariul lui Valeriu Cristea nu e cu totul original. El pornește de la un slogan care a răsunat pe străzile Bucureștiului — și nu numai ale Bucureștiului — „noi nu ne vîndem țara”. Trecînd peste reminiscența ceaușistă a unei astfel de lozinci, rămînea de răspuns la o elementară întrebare „dar cine se oferă să ne-o cumpere?” Pentru Occident, Estul în general, în profunză ruină economică, nu reprezintă deloc o afacere. O știa mai un Walesa care la Washington adopta un ton aproape amenințător pentru a obține ajutor masiv american. O știu nu numai guvernele din Occident dar și oamenii de afaceri care gîndesc în termeni de rentabilitate. În afară de Germania Răsăriteană preluată normal și automat de cea de Apus, ajutoarea Răsăritului pentru a ajunge pe o minimă linie de plutire reprezintă un sacrificiu care cere cîteva minime garanții. Orice om de bun simț, chiar fără o formație de economist, o poate deduce. Nu și Valeriu Cristea. Deci Occidentul, după ce ne-a inclus, prin „Malta” în sfera sa de influență, a vrut să ne impună partidele istorice. N-a reușit. Atunci a sperat în destabilizarea echipei de la putere prin manifestația non-stop din Piața Universității. După episodul minerilor, dezinformații fiind de intelectualii opozanți și itineranți. Occidentali refuză să investească în ceea ce li se spune a fi un avator al sistemului totalitar, sau, în orice caz, o democrație de tip prea „original” pentru a mai semăna cu o democrație fără epilet.

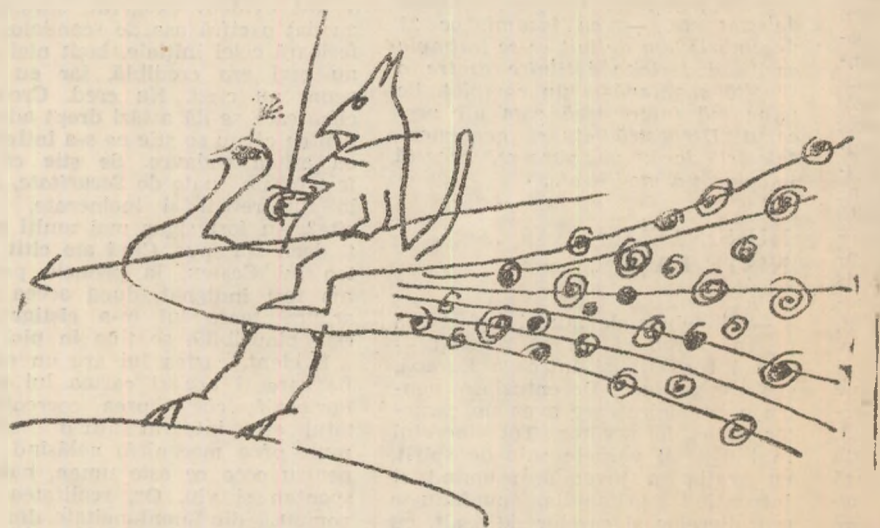
Cîteva remarci:

— cum îndrăznește Valeriu Cristea să vorbească de „dezinformare” cînd filmul atrocităților minerești a fost vizionat în Occident informînd exact, adică prin realitatea imaginii? Îi ținem la dispoziție video-casetele asupra acestei coborîri în infernul bitei și tirnăcopului. Deoarece Valeriu Cristea pare a avea mai mare încredere în ce vede la televiziune decît în ce constată de visu. „Coșmarul unei nopți de vară” — cum se exprimă el — a fost noaptea de 13 Iunie, televizată. Ravagiile minerești „reale din păcate, dar cred mult exagerate” — scrie el în alt articol din 25 Iulie „Scenarii și realități” — îl impresionează mult mai puțin, deși trecînd pe străzile Bucureștiului vede și el o scenă: un camion de miniere care oprește brusc să vîneze un ins. Nu vede scena pînă la capăt, dar — cităm — „după cum află ulterior (minerii) molestează pînă la sînge un ins”. Urmează o uimitoare

fraza despre acest ins: „vinovat din cauza lui pentru că îl observaseră printre trecători, opriseră mașina care-l transporta”. Chiar dacă din acest segment incilcit de frază nu se pricepe deloc în ce constă vinovația insului cu pricina, Valeriu Cristea e deziluzionat, indispus de această „molestare” (ce dulce eufemism pentru cele petrecute cu adevărat în 14-15 Iunie). Dar ușoara contrarietate îi trece gîndindu-se la secvențele difuzate la televiziune în noaptea din 13 Iunie. Cum să mai explici unui astfel de spectator oriental că una e violența unei manifestații (provocate sau spontane) — regretabilă, în amîndouă cazurile și alta violența organizată și care a primit binecuvîntarea unui șef de Stat oricît de ales ar fi fost el? Deci asta a văzut Valeriu Cristea la București la 14 și 15 Iunie.

Nici un cap spart. Nici o femeie țîrî și călcată în picioare. Nici sîngele ce curgea pe caldarîm. Nici redacții ale unor ziare de opoziție devastate. Nici un mort. Ci numai „un ins” despre care află „ulterior” e-a fost „molestat”. Și atunci pentru un ins „molestat” cum să explicăm

faptul că Unchiul Sam și Engliera începînd cu incredibilul Azi dar sfîrșind cu *Adevărul* în care a ales Valeriu Cristea să se exprime, nici un cuvînt. Or lucrul cu adevărat grav din peisajul publicistic românesc nu ni se pare atît a fi cancerul de la *România Mare* demult detectat, de pe vremea *Săptămîinii* sau chiar a *Luceafărului* ci metastazele sale în ziarele oficiale și ofici-oase ale Frontului care rivalizează în calomnie cu tin Eugen Barbu sau Corneliu Vadim Tudor, chiar dacă limbajul e ceva mai puțin deșănțat. Mai grav deoarece acestea sînt ziarele partidului de la putere care orientează opțiunile unei întregi țări și o stăpînește. Ne-am înșelat crezînd că faptul de a trăi un rău ca totalitarismul te vaccinează definitiv împotriva lui. Așa ceva s-a petrecut în Polonia, Cehoslovacia, Ungaria, începe să se petreacă și în Bulgaria, pînă și în Uniunea Sovietică. Nu și la noi unde nu se poate vorbi de vaccin ci de venin. Veninul urii moștenit de la Ceaușescu trebuia tratat terapeutic. În loc însă de tratament, Frontul îl cultivă, exacerbează, răspîndește. Frontul sau (și) diferitele



refuză să ne mai ajute? Dacă nu prin *dezinformare*?

— al doilea punct nevralgic. Cine „dezinformează” după părerea lui V.C.? Cine dacă nu anumiți intelectuali? Deoarece noul regim după ce ieri refuză să „vîndă țara”, azi caută cu luminarea „cumpărători”. Alimentațiile încep să lipsescă, energie ni se spune de pe acum că nu va mai prea fi, inflația pîndește, pentru nemulțumirea care se va declanșa inevitabil, puterea vrea de pe acum „lapi ispășitori”. I-a și găsit. O nouă campanie s-a dezlănțuit în publicațiile aștătoare la ură ale Frontului, împotriva intelectualilor care se plîmbă prin Europa pentru a o convinge să nu „ajute” România, Valeriu Cristea era cum nu se poate mai indicat pentru a deveni unul dintre purtătorii de cuvînt ai noii propagande. Nu i-a fost dintru început insuportabilă manifestația non-stop din Piața Universității? Nu a atacat-o el pe Ana Blandiana că-i sprijină pe golani? Pînă și comunicatul (deloc ofensiv) al Ministerului Culturii protestînd împotriva campaniei antiintelectuale l-a indispus: intelectualii nu au după el o funcție critică, ei trebuie să respecte poporul care a ales pe cine a ales, deci și puterea care a ieșit din aceste alegeri. Nu se întrecă o clipă prin ce metode și în urma cărui fel de campanie. Din moment ce n-a văzut la televiziune, n-a înregistrat nici o distorsiune în organizarea unei campanii în care opoziția a fost de fapt împiedicată să se manifeste în provincie și în sate. Intelectualii sînt vinovați de a fi sprijinți pe tinerii din Piața Universității. De a atîța spiritele, incitîndu-le la ură. Despre aștătoare la ură reală din toate organele Frontului

fracțiuni ale securității fără de a căror contribuție masivă poate că am fi reușit și noi să evoluăm ca celelalte popoare supuse pînă mai ieri aceluiași tip de totalitarism.

Valeriu Cristea, în loc să analizeze ca orice intelectual responsabil, astfel de orbitoare evidente, contribuie la răspîndirea veninului situîndu-se, e drept într-un limbaj civilizat dar cu alții mai învinuitor, printre intelectualii cei mai anti-intelectuali. Contribuția sa la eufemizarea acțiunii minerilor pe de o parte, și la teza după care intelectualii „opozanți-itineranți” ar fi vinovați de atitudinea Occidentului față de regimul actual, este masivă, și, în cazul unui scriitor, de-a dreptul irresponsabilă. Ea ni se pare a culmina într-un uluitor articol. „As vrea să fiu chinez” (18 Iulie) în care dă spre nord compatrioților săi cazul unui disident chinez care a implorat Occidentul să aducă ajutorul său Chinei în ciuda politicii de acolo, în timp ce ai noștri cer contrariul în — cităm — „Junzi turnee de ambasadori ai voinței grupului lor”. E clar după ce a dat în Ana Blandiana și în Octavian Paler, Valeriu Cristea tîncește de data asta, recidivînd de altminteri, în Gabriel Liiceanu. Și alegîndu-și din nou exemplul în parca din Asia rămasă comunistă (altădată se referea la Coreea de Nord, în afară de Dostoevski citat unora în contra-sens aceasta e zona sa preferată de referință). Valeriu Cristea conchide: „Aș vrea să devin chinez”.

După tot ce a scris despre Piața Universității, e inutil să ne mai întrebăm de partea cui s-ar fi aliat în Piața Tien An Men.



Un roman de Faul GOMA

Foileton

IN CERC

Amin, amin graiese voua, grauntele de gru, cind cade pe pamint, daca nu va muri, ramine stingher; dar daca va muri, aduce multa roada.

Ioan — XII, 24

In dimineata zilei de 3 ianuarie oamenii se liniștiseră. Avusese dreptate Herr Walter Winkler, cabanierul de la Edelweiss. Că se vor obișnui și cu viscolul. Și oamenii se obișnuiseră chiar mai curind decât se aștepta bătrînul. Așa că, în aceeași dimineață, ca totdeauna cînd pensionarii nu-l alergau, nu-l sîcîiau, nu-l înnebuneau cu întrebările (cît mai ține viscolul?, s-ar putea să nu reziste pereții și acoperișul cabanei la vînt și la zapadă?, dar firele electrice?, dar dacă se termină lemnele?, mîncarea, băutura?, țigările?, sint și lupii prin împrejurimi?...). Herr Walter, în sfîrșit, fu în stare să-și reia lectura din „Faust”

Se adapostise, ca de obicei, cu nasul Tom în colivia barului. Încă nu se apucase de citit: nu isprăvise încă de rumegat bucuria aproape cu glas și în românește, ca și înjurăturile — bucuria că se adevărase ce spusese el, alaltăieri, cînd îi asigurase pe bătrîni că au să se obișnuiască ei și cu viscolul, au să se dedea. Foinduse pe laburetul înalt de după teighea, bătrînul mormăia, adresîndu-li-se în șoaptă celor patru aflați în acel moment în „sală” — iar prin ei, celorlalți, din camere: No văz't-afî că v-ați dedat? Ce v-am tot spus? Omul se dedă cu măcar ce, cu binele mai greu un pic, cu răul... Mînteni te dedai cu el. Că, de nu te dedai, mă rog, adaptezi, dracu te-o luat! Că omul de-ai-a-i om, să se știe adapta! — și cabanierul începu să se chicotească de mulțumire. Faină idee aia de să le-arăt proviantul că-i din destul! Că secretul-i unul, spui măcar cine ce-o vrea, tot mîncarea-i baza, cine are ce baga-n gură îi stăpîn pe el, poate munci și se poate hodini, ca să muncească mai departe. Apoi, cînd ești sătul, și și mai cu mînti și mai bun la mîmă, că buni nu-s decît ai de au ce da. Faină idee aia de să le-arăt proviantul! Drept ca și plecarea scriitorilor fusese de-ajutor. Scriitorii! se lasă Herr Walter scuturat de un fior. Bătrîni aia de se preludeau scriitorii, care eu n-am ochi, n-am nas, nu știu ce-i aia un scriitor. Uite, asta, Duca, de ce nu s-a amestecat cu ei? De aia, fiindcă el îi scriitor veritabil! Nu ca țiganii aia, cotorarii aia. De mai rămîneau aia, vai și amar! Întîi și-întîi s-ar fi gălat una-două toată rezerva, că mînceau ca lupcii, de ziceai că n-au pus mîncare-n gură de cînd cu seceta. Ca lupcii băgau în ei, în neștîre, de parcă scopul omului, în viață, îi să dea gata toată rezerva de la cabană. Nu să mînce ca omul, să-și stîmpere foamea, nu, scopul lor de scriitori era să care la budă toată

rezerva de la cabana! Bine că s-or dus, ca, de mai rămîneau, ioi, Doamne! — și, ca să-și spele gustul amar reînviat de noaptea aceea de Krawall, bătrînul se lasă pe vine, sub teighea și așa, ghemuit, trase un git zdrăvăn de vinars, vinars veritabil, dublu-rafinat, vinars de-al lui Jancsy Szanto din Holmag, vinars făcut după o rețetă de-a lui, șpețială și pe care n-o mai spune la nimenea (secretul nu-i la eazan, că doară, la eazan îi lume multă și s-ar vedea ce și cum face, secretul-i după aia ori înainte de fiert, cum pune și cum ține poamele înainte de eazan dar mai ales are el un secret după aia și măcar că spune la cine-l întreabă că pune vinarsul în butoișă de frăgar, să-i dea culoare și bagă și simburii prăjiți, pentru aromă, secretul trebuie să fie alt-unde, poate pe la astupușul de la glajă, care nu-i de plută, nici de cauciuc, astupușul de lemn de tisă, răzuît într-un anume fel de-i face ca niște solzi, face astupușul din brișcă și-i face solzi, de-acolo trebuie să vie...) — și Herr Walter mai trase un git, îndesă cu băgare de seamă dopul, răsucindu-l cu podul palmei, după care adapostii glaja la locul ei, într-o cutie de carton, goală.

— Bunu-i, Doamne! se scutură el, înflorat de calitățile și mai ales de misterele vinarsului. Fain vinars, fain om și Jancsy. Nu trăiește el prea bine cu boreasa, cu Mika, asta-i lege, că prea-i mare diferența. Și la diferență n-ai ce-i face. Poți să fii tu și Kaiser, și Papa de la Roma — tot aia. Adică diferența Zic: Jancsy n-ai de lucru, de-aia te bagi Buchhalter la o muiere tinăra? Să-i ții socoala cu ciți de vîrstă ei se cotăie prin buruieni? Dar Jancsy că nu, că pune el șaua pe ea... Pus, pe dracu, ce să pui șaua pe muierea tinăra, că stau lăndrălăii la coadă la ea, de parcă-i vinerea, la Păgăraș, de se fă carne! O bate de-o zvîntă, o dată dimineața pentru ce-a făcut noaptea și o dată seara, să stea cuminte în noaptea de vine. Dar la prînz n-o bate. Asta-i greșala: că Mika — măcar așa vorbește lumea — lucrează mai bine pe lumină. Vai de capul lui Jancsy. N-o știut să puie șaua pe ea. Dar la vinars îi mai mare maistor, nimenea nu-l taie cînd se pune problema de vinars...

— N-o, dedatu-v-a-i? Îi întreabă în șoaptă veselă pe cei patru care-și vedeau de ale lor, în liniște. Dedat, că doară cine nu se dedă, dracu l-o luat! trase el singur concluzia.

Și iar își aminti de scriitori. Bine că s-or dus, ducă-se cu Dumnezeu. Scrii-torii! Oare, la vremea lui, așa se purta și marele Goethe? Ori Schiller? Doamne feri! Că țiganii de-or întors, einzwei cabana cu curu-n sus? Herr Gott, ca nici nu mai ziceai că asta-i Edelweiss, credeai că-i o crișmă de-a lor, împuțită, de pe la

ei, din regat. Și, har Domnului, în aști treizeci de ani s-a perindat o țir' de țigănie pe-aci, mai ales de cînd i-or schimbat numele în Floare de colț... ca Edelweiss era pe limba lui Hitler, precista nume-si și la aia de ne-o adus numai nenorocire și necaz! Ce să mă bag eu în limba lor, zica-i Floare de Colț pînă n-or mai putea... Ziccam de cită lume s-a perindat pe-aci, de cînd mi-or luat-o. Tot felul de oameni tot felul de purtări — în privința asta, la cabane, ce să mai vorbim! Alta ora cabana pe timp-puri, altul era rostul, altele purtările. Mă rog, și-nainte se găsea este unul cu scandal, mai ales în privința muietilor, adică aerul de-aci, de la noi, mai șpețial, că-i turbează pe toți, fie el cum o fi, chiar Jancsy de-ar sta aici două zile, să-l vezi numai cum ar umbla după muiet, că dacă așa-i aerul la noi... Dar ai dinainte, chiar cînd făceau scandal, tot domni rămîneau, că domnu-i domn și cînd îi porci! Aștia de-acuma... Nu știu nici porunci, dar nici stăpîni nu știu să arate. Trec pe la cabana cum ar trece pe la veceul din gară. Ziccam de scriitori. Că nici în iarna lui '52, cînd muntele era tot o armată, de ziceai că-i război în regulă, nici atunci! Pînă cînd s-a mai pomenit să dea clienții cabana cu craciu-n sus? Și mobilă stricată — să vezi, numai, la inventar ce iasă — și geamuri sparte și programul dat peste cap. Certuri, scandal. După aia cu muietile alea, ale lor, de ziceai că-s cotorărițe. Parcă ei... Cu nădragii nu-mai petece și cămășile scoarță de jeg și cu bărbile alea, de numai paduchii lipseau! Și cum vorbeau și se purtau. Mă rog, la aerul nostru, șpețial, toată lumea se trezește și de parcă-s pisici, în săptămîna brînzoi, dar nici chiar așa, să se cotăie pe unde-i apuca, cum am dat de aia, aci, pe scară, și prin veceu, ca porcii. Să îi intrat în camera 6 de le-am dat-o, acolo facă ce li se făcuse de făcut — ce să stea ei în cameră, ziceau că-s mai ocoși dacă se-nclîgă în ochii lumii. Și se legau și de aiații clienți, mai ales aia, chioru, de nici nu putea deschide ochii de beat ce era și se lega de cine-i ieșea înainte. Noroc de ofițer că l-a pus la punct, einzwei! Dar curvistina aia de nici pașpepe ani n-avea și parcă venea din două războaie mondiale, după ce că se-nclînda fără rușine cu care avea plăcere de ea, mai voia să se și dezbrace în puța goală, aici, pe teigheaua mea, să facă ea ce auzise că se face în Occident, de se dezbracă pe muzică. Și n-avea nici pașpepe ani, bat-o Dumnezeu și era putredă — nu mai iese om din ea... Noroc cu Tavi că a luat-o la el și-a sărutat-o și i-a turnat rom pe git, de-a făcut-o pulbere și ne-a lăsat în pace cu dezbrăcatul ei. Și măcar de-ar fi avut ce arăta. Dar,

afara de niște oase amărite, ce să vezi? Și s-a dat și la mine, să mă facă de minune, în fața clienților și chioru că să nu mă lase, că să mă puie jos — să mă deschieie ea la pantaloni, împuțită și slăbănoagă și putreziciunea dracului! Noroc cu Tavi, și cu ofițerul. Bine că s-or dus și de nu li s-o fi întîmplat ceva pe drum, cu viscolul asta. Că chiar dacă el declară că nu știe cînd or plecat din Edelweiss, ca i-or furat și două ru-de de salam, și trei chile de coniac trei stele și țigari și ciocolată și ce-or mai fi luat — chiar dacă el zice că habar n-a avut de plecarea lor, că mai mult au fugit decît au plecat, ca niște țigani ce-s, tot or să-l necăjească. Iar ancheta, iar cercetări și el e sătul de cercetări. Ca acum doi ani, cu geologii, că încă nu se terminase cu Ilse, și hai iară la cercetări, ca de ce i-ai lăsat să plece, de ce nu i-ai ținut cu forța. Deie Domnul să fi ajuns cu bine la gară ori măcar în sat — de-acolo descurece-se! Că dacă au pierdut drumul și i-a apucat viscolul ăst mare, cum erau ei abțiguiți și îmbrăcați ca vai de lume și nededați cu muntele, apăi, noroc-bun-Ardeal, până-n primăvară, cînd se topește! Uite că aștia s-au dedat. Le-am spus eu! Că nu există să nu se dedea omul cu măcar ce! — și Herr Walter se pregăti de „Faust”.

Viscolul cumplit, sticla ferestrelor zornăia sub rafalele de zapadă împroscată, zăngănea bara piezișă care prîpnea ușa dublă iar în horn se a-lungau parcă zeci de pisici pe-acoperișe. În sală era cam fum, destul de frig și aproape întuneric — becurile pîlpăiau ca niște lumînări sub vînt și fusesere stinse.

La masa lungă aflată în capătul opus barului, în partea dinspre ferestra, Alaci și cu Damiana jucau șah. Jucau și vorbeau în de ei, cuvintele nu ajungeau deslușite pînă la cabanier, dar sigur că nu despre șah discutau: stăruia aproape toată vremea dîndînitul ca de bondar prins între ferestre al lui Alaci, întreprupt cînd și cînd de chicotelile argintii ale femeii. Ea stătea dreaptă, cu spatele spre bar și fuma într-una și scutura țigara cu degetul arătător — uneori jurul se desprindea și cădea în serurieră și-atunci începea o îndelungată și parcă așteptată operație de lipire la loc a jurului în capătul țigării stinse. Îndelotnicie care pe ea o distra de minune, în timp ce pe Alaci îl scotea din sărite. Atunci bîzîitul se fragmenta, devenea mai grav și mai bubuitor și certăreț și parcă cerea socoteală, iar Damiana își înclînda peste masă, ca o mină, glasul, moale și rugător și așa cum ar trebui să fie glasul unei femei cînd iertare și făgăduind că.

(va urma)

Logica secretă...

(urmăre din pag. 3)

loilea rezel, cu războirea la rece, cu intervenția în Afganistan ș.a.m.d. Vladimir Ilieci, ușor liberal și libertin în comparație cu Iosif Visarionovici, se contrivește cu Nikita și cu Mișă.

DS: Cu Nikita Stănescu ori cu Nikita Danilov?

SD: Părerea mea de liberie impenitentă și, la ocazie, impertinent e ca rar, Stănescu, cu hozrașeionul său literar, u pînzățile sale numeroase, se arătaază mai bine cu Tăbăcuț de stăpînie gruzină.

DS: De unde tragi de o enclazie?

SD: Păi, nu e a compas Lays Plombei, nu s-a produsat și scriitură un pionomac g-o-și epigrafic, și un buric al universului vizibil, și un Big Brother al școlerilor și profesorilor cema lăști? Cît îl privește epigrafic, eu înclînda lui cartezie, și ne agheșmulește dinspre viitor: lăncăză cu lidărul postgorbie nu-mă nămai dacă acela va dovedi că nămai și, deci, nu se va fi perbat alternanța mioritică suspomena la Vecinica dinspre Răsărit (care re, cum ne-a lămurit radicalul în-erbelic, fruntării cu Atotputernicul,

însă, din nefericire, și cu țerișoara noastră); el se acordează cu vreun Rasputin postistoric...

DS: Valentin, nu Grigori Efremovici, cred eu. Ha, ce mormăi?

SD: Adevărat, adevărat îi mormăi ea, dacă Hiescului scilpicios îi va succede regele suvițos, ceva tot se va fi modificat în Spănuța asta a Orientului fără veac de aur, fără un Don Quijote al privatizării noastre, dar eu mîneri încuți și mercenari

DS: Nu-mi rămîne, în acest moment al dialogului nostru platonovici, decît la mîră ridice la concept, trecînd de nazul Cloppaurei și calviția lui Julius Caesar spre rolul personajității în istoria istorică. Totuși nu o voi face. Lăsați or înt eu sau enrlig de fufe? Mai degrabă fabric o apologie a che-liei, o Lays calvitiae, credincios cum sint genului oratoric epidictic, sub specia enonionului paradoxal.

SD: Nu te strofoca, Spineanule. Au făcut-o alții înaintea ta. Și bine. Problema tău să nu hie al lucrului original, cît al lucrului bine concoctat. Iaca, eu nu am elaborat personal o proslăvire a muștei, ci am reproduș în cartea mea sus citată pe aceea datorată penei voltairiene a lui Lucian din Samosata: am reluat un elogi al muștei care, la urma urmei,

se poate promena împavidă pe chelia ultimului leninist, pe nasul ultimei femele de tirănuț balcanoid...

NOTA BENE: Dialogul patafizic de mai sus, în ciuda aerului său de exercițiu în kremlinologie, cată să hie un fragment dintr-o conversație telefonică mai amplă, purtată zilele trecute cu regretatul pictor suprarrealist, peste Styx, de un amic de-al meu din Păcurari, după ce în prealabil își vizitase instanța paternă spre a degusta împreună un nou soi de alcool de prunc, produs la Baia de aramă. Ca să nu se prindă lumea cine este, i am acordat, la transcrierea înregistrării, un pseudonim

Cum a obținut legătura cu Dali? Păi, a cerut Spania și a dat opera toarei un număr imaginor din Figue ras. Imediat a auzit un glas la capătul firului, care i-a grăit chiar în moldovinește, stîrnindu-l într-o speculație și dezvăluiri senzationale despre cursul epocii contemporane. E de mi rare, veți circotați voi, că boțirlăii și ciurlanii, în voința lor de progres plurilateral al populocrației originignaire, nu au întreprupt comunicarea celor doi, împănată cu aluzii prolifiche. Nu au întreprupt-o pentru că trebuie să și justifice des celo zecce mii de leușcani



încasați în continuare, cu sfîntă, mare nerusinare, pînă la zguduirea viitoare? Au nu ei ne conduc, și spre viitor ne duc, viitor în emb de cuc? Mister, groază și lapte bătut.



Corespondență din Berlin

## Peisajul cîrțitelor

Tîrgul internațional de carte de la Frankfurt, ce se desfășoară anual la începutul lui octombrie, s-a axat anul acesta pe producția de carte din Japonia, ceea ce nu înseamnă că celelalte edituri, din mai toate țările lumii, ar fi fost neglijate. Între cele aproximativ 380.000 de cărți expuse au reapărut anul acesta și cele din România, absentă total anul trecut, prezentă în ceilalți ani mai ales cu operele arhitectului mizeriei multilaterale dezvoltate, Nicolae Ceaușescu. Standul românesc a fost însă, din păcate unul dintre cele mai slab dotate, revenirea României pe arena tîrgului devenind astfel un spectacol, cum să-i zicem, jalnic. Delegația română, comenta ironic un vizitator, a fost mai numeroasă decît volumele expuse. Majoritatea cărților românești au văzut lumina tiparului încă înaintea revoluției din decembrie, doar câteva titluri noi tipărite exclusiv în edituri de stat, cele particulare fiind excluse, se aflau în rafurile standului vizitat de un numeros public interesat de situația din țară. Pe lângă aceste tipărituri autohtone, două cărți ale unui literat amator, exilat român în Germania, Marius Oniceanu, atrăgeau atenția vizitatorilor: *Dracula — un jurnal neobișnuit* și *Coloana fără sfîrșit*, cărți tipărite pe banii autorului la București (respectiv într-o traducere germană, tot în regie proprie — sic!), așa că singura lor calitate constă în faptul că au fost tipărite pe hîrtie mai bună.

Despre revoluția română din decembrie la standul românesc de la Frankfurt a existat, practic, doar un album fotografic. Un volum dedicat acestui eveniment crucial din istoria României, așa afirmau membrii delegației, încă nu s-ar fi publicat la o editură de stat. Cartea documentară a istoricului Miodrag Milin *Timișoara 15-21 decembrie '89*, redactată pe baza informațiilor culese de la protagoniștii evenimentelor, a lipsit Poate a lipsit și fiindcă autorul, Miodrag Milin, se oprește fără menajamente asupra evenimentelor petrecute, zugrăvind revoluția în dimensiunea ei tragică, fără să ocolească adevărurile amare pe care, în prezent unii încearcă să le falsifice. „Revoluția”, scrie Milin, „au făcut-o tinerii”. Ea este „opera lor”. A fost o „formă de exprimare a protestului”, a refuzului de a mai accepta o realitate, a refuzului de a se identifica cu aceasta, o rupere, o desprindere de această realitate. „Am vrut să sugerez aici că în *Timișoara s-a întîmplat* acest lucru și nu în altă parte, această solidaritate extraordinară a oamenilor de diferite naționalități; erau conștienți că așa nu se mai poate continua. Ajunseseră la capătul răbdării. A fost îndurată multă, prea multă umilință”. Delegația română oferea vizitatorilor, în schimb ziarul profronțist „Românul” subliniind faptul că este vorba despre o gazetă, chipurile, independentă. Cărțile despre România sau cele semnate de autori români, respectiv originari din România, au apărut, în mare parte, în străinătate. Numai în Germania au văzut lumina tiparului cel puțin opt volume despre revoluția din decembrie, altele urmează să apară în cursul acestui an. În acest context trebuie menționată neapărat analiza, pe alocuri speculativă, *Revoluția neterminată. România între dictatură și democrație* de Anneli Ute Gabanyi, sau cartea situată la extremitatea cealaltă, scrisă în maniera jurnalismului de senzație, *Ceaușescu — Vampirul roșu* de Joachim Siegrist. Culegerea de articole și eseuri apărută la editura Rowohlt sub titlul *Prăbușirea tiranului. România și sfîrșitul unei dictaturi*, îngrijită de Helmut Frauendorfer și Richard Wagner, cuprinde o arie tematică mai largă: opoziția și mișcările de disidență, ceaușismul și fenomenul totalitar, naționalismul, situația femeilor și cotidianul, relațiile româno-sovietice. Autorii textelor, în ordine alfabetică, sînt: Helmut Frauendorfer, Mariana Hausleitner, Herta Müller, William Totok și Richard Wagner

Cea mai importantă carte pe aceeași temă este cea editată de Andrei Ujică și Hubertus von Amelnxen *Televiziune și revoluție. Ultimatumul imaginii*, la realizarea căreia au contribuit, printre alții, Livius Ciocârlie, Șerban Foaia, Andrei Pleșu, Emil Cioran, Mihai Șora, Manfred Schneider, Charles Grivel. Acești autori analizează, pe baza imaginilor transmise în zilele prăbușirii regimului ceaușist în întreaga lume, acea „manipulare televizuală” care, în ultimă instanță, s-a dovedit să fi fost mai degrabă o „telerevoluție” decît o „revoluție”, un „scenariu medial” bine pus la punct în care protagoniștii reali de pe stradă au fost transformați într-o ficțiune supradimensională. Nu altfel ca „simulacru medial”, ei mai degrabă ea o consecință logică a istoriei e prezentată revoluția din decembrie în cartea publicistului austriac Malte Olschewski *Conducătorul: Nicolae Ceaușescu. Fenomenul puterii*. Dispariția despoților din istorie devine ceva iminent în momentul cînd toate forțele societății ajung la un consens, înlăturînd tiranul. Olschewski nu se oprește numai la relatarea analitică a momentului răsturnării ceaușeștilor, ci încearcă să scoată în evidență continuitatea ceaușismului în structurile politice, sociale, culturale, naționale și economice în perioada post-revoluționară.

Mai multe edituri vest-germane au publicat și o serie de cărți semnate de scriitorii români, lansate la tîrgul de la Frankfurt. În acest context trebuie amintit, în primul rînd, noul volum de poezii al lui Mircea Dinescu *Botniță pentru iarbă*, apărut într-o ediție bilingvă, traducerea în germană

aparținînd lui Werner Söllner. Norman Manea e prezent cu un nou volum de povestiri, *Antrenament pentru paradis*, ce cuprinde textele din *Octombrie ora opt*, Ana Blandiana cu prozele apărute inițial în țară sub titlul *Proiecte de trecut*, publicate apoi în Republica Democrată Germană și reeditate acum în Republica Federală Germania sub titlul *Imitație de coșmar*. Cititorul german are la dispoziție pentru prima dată și un roman al unui suprarealist român, este vorba de Gellu Naum cu *Zenobia*. N-au lipsit anul acesta nici cărțile scriitorilor germani originari din România: Klaus Hensel cu volumul de poezii *Vioara lui Stradivarius*, Franz Hodjak cu *Exerciții verbale din Ardeal*, Helmut Frauendorfer cu *Peisajul cîrțitelor* și Klaus F. Schneider cu *O dimineață în ghețar*. Ultimele trei cărți reprezintă debuturi pe scena literară germană Richard

Wagner a publicat o nouă năvelă, *Morenele Vienei* și Johann Lippert un roman documentar *Protocolul unei plecări*. Ambele volume cuprind reflecții amare asupra ultimilor ani petrecuți de cei doi scriitori în România, practic siliți să plece din țara lor de baștină în urmă cu trei ani. Acestei literaturi minoritare, denumită cea de-a 5-a literatură germană, îi este dedicat de altfel un masiv volum îngrijit de profesorul Wilhelm Selms, intitulat *Necrolog pentru literatura germană din România*. Volumul cuprinde pe lângă o serie de texte literare, referatele, procesele verbale și unor discuții publice și analize ale acestei literaturi culese la simpozionul de anul trecut organizat la Universitatea din Marburg, dedicat în exclusivitate literaturii germane din România pe cale de dispariție.

William TOTOK



## Crima domnului ministru

Scriu rîndurile care urmează dintr-o sinceră admirație pentru Andrei Pleșu, autorul subtililor considerații de filozofie a culturii din *Pitoresc și melancolie* și al incitantelor distingeri din *Minima moralia*, și dintr-o firească îngrijorare pentru soarta lui. Fără a fi întodeauna de acord cu punctele sale de vedere, am înțeles să le respect, căci aparțineau unui intelectual. Chiar atunci cînd trezeau rezerva și obiecția, ele aveau rara calitate de a stimula gîndirea și a încuraja dialogul. Într-o atmosferă intelectuală aproape sufocată de locuri comune, de banalități pretențioase, scrisul domnului Andrei Pleșu aducea necesara undă de vitalitate și prospețime, înviorînd mișcarea ideilor, tot mai vizibil amenințată cu încremenirea. Admirația mea pentru Andrei Pleșu a sporit considerabil descoperînd că în hainele cărturarului sălășluiește un om al cetății, căruia nu-i sînt indiferente pericolele publice, ci se simte dator a se ridica împotriva-le. Nici o teorie etică nu are mărșăla morală practice. Eticile mari, observase și Andrei Pleșu, se trăiesc, nu se comentează. Aparent modest scop al gloselor din *Minima moralia* („a ieși din toropeala eticii, din mecanica ei gregară, a lua cunoștință, de faptul — decisiv, presant, neliniștitor — că eticile există”) era, de fapt, dintre cele mai ambițioase: trezirea conștiințelor amorțite ale contemporanilor, redoperinderea acestora cu dimensiunea morală a gîndurilor și faptelor noastre. Nu știu care vor fi fost efectele imediate ale acestui mesaj, în ce măsură va fi fost el receptat în toată gravitatea sa și pus în practică de cititorii cărții. Inclîn mai degrabă a crede că a avut soarta atîtor altor avertismente, cu care aveam generozitatea de a ne declara de acord, dar pe care nu aveam tăria de a le transforma în principii de conduită. Demna purtare a autorului în schimb, s-a dovedit infinit mai convingătoare decît

discursul său teoretic, incredîndu-ne că morala nu e doar ademenitorul, intangibilul fruct al inteligenței, ci realitate palpabilă.

Însă, de prin ianuarie, domnul Andrei Pleșu a dispărut. A apărut, în locu-i, un alt domn, cu exact aceeași înfățișare și purtînd numele celui alt. Iar acest nou domn Pleșu a devenit ministru. Trebuie să recunoaștem că, inițial, frapanta asemănare ne-a indus în eroare, fiind cu toții convinși că intelectualul Pleșu a ajuns ministru al culturii. Și ne-am bucurat sincer, gîndindu-ne că, iată, administrarea culturii românești a început pe mîini potrivite. Cine e mai indicat pentru un asemenea post, dacă nu un om de cultură veritabil? Si am așteptat efectele acestei inspirate numiri. Am așteptat degeaba. Domnul ministru al culturii n-a mișcat un deget pentru redresarea ministerului în fruntea căruia se găsește. A vorbit, e adevărat, mult și frumos, a croit „din cuțite și pahară” de protocol grandioase proiecte, pe care, naiv, le-am admirat, a călătorit, semnat acorduri de colaborare, a strîns mîini diplomatice, a instalat cîțiva directori de teatre, a inaugurat festivaluri. Ministerul, pe care promisese a-l reorganiza din temelii, și-a păstrat intactă vechea structură, greoaie și birocratică, ba chiar și pe infatigabilul tovarăș Hegheduș. Hîrtiile merg la fel de încet ca înainte, piedicile ce se opun rezolvării operative a problemelor curente — la fel de mari. Dar poate că, pe deasupra acestor inconveniente, grija arătată instituțiilor de cultură a sporit! Nici vorbă! Teatrelor li se deschide iarăși umiltoarea perspectivă a autofinanțării, editurile și revistele de cultură sînt grație aberantei urcări a preturilor hîrtiei și tiparului, amenințate de faliment. Și domnului ministru al culturii nici că-i pasă.

Mi-e peste puteri a crede că intelectualul Andrei Pleșu ar fi putut rămîne impasibil în fața acestor măsuri flagrant anticulturale ale

puterii executive. Mi-e peste puteri a crede că omul de cultură Andrei Pleșu ar fi putut accepta, măcar pentru o clipă, reintroducerea cenzurii, fie și în varianta ei tehnică (tipografică), sau că ar fi putut subscrie transformarea hîrtiei în obiect de lux. Așa cum îl știu din cărțile sale, nu mi-l pot închipui decît ridicîndu-se în contra genocidului cultural pus la cale de guvern, lupînd pe față penru anularea nedemocraticilor hotărîri și, în caz de nereușită, prezentîndu-se demisia. Andrei Pleșu de care am eu știință, omul integru, nepăsător de puterile lumești, ar fi demisionat probabil de mult, dacă nu înainte de alegeți, atunci cu siguranță după grozăviile din iunie, care, oricum am privi lucrurile, își întind neagra aripă și asupra-i. Pentru că a face parte din guvern înseamnă, automat, a purta răspunderea tuturor actelor acestuia, bune și rele. Adevăratul Andrei Pleșu ar fi renunțat cu ușurință la onoruri, preferînd să scrie ceea ce-i dictează conștiința decît să-i înăbușe glasul în plușul fotoliilor oficiale.

Cum n-a făcut nimic din toate acestea, nu ne rămîne decît a trage concluzia că între ministrul culturii și scriitorul Andrei Pleșu nu există nici o legătură. Si cum din ianuarie încoace, scriitorul nu s-a manifestat în nici un fel, îngădui să ne fie a bînuți că actualul demnitar a profitat de frapanta asemănare cu Andrei Pleșu pentru a-l ucide și a-i lua locul. Procuratura Republicii ar trebui să cerceteze cu maximă seriozitate această crimă cu premeditare urmată de substituție de persoană și să aducă la cunoștința opiniei publice rezultatele anchetei. N-ar fi exclus ca, depîndînd firele cazului, să descopere că și alți demnitari de mina întii sînt sosii impecabile ale unor personalități cu reputația neștirbită.

Al. DOBRESU



# Sf. Francisc de Cuțarida

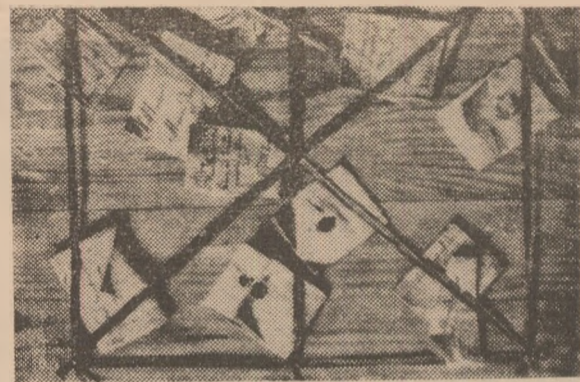
Edgar Papu s-a ilustrat prin anii '70 predicând protocronismul: românii, mai ales românii, s-au rezit dintr-o dată protocroni. Nerecunoscuții din timpul lui *avant la lettre* (Urmuz, iniul surrealist; Eminescu, primul fizician al teoriei relativității atât restrînse cât și generalizate; Oobleja, inventatorul ciberneticii ș.a.m.d.) a avut succes. Edgar Papu a făcut școală. O samă de aberații de închipuit s-a năpustit cu turbare peste noi. Cerurile au luat o turnură rizibilă: toate invențiile (de la roată la fus, de la ac la cojoc) emanaseră în spațiul valah, locul tuturor emanațiilor și fumiilor... Așa doar: străinătatea fusese și rămăse-ngrată și surdă. De ce oare?

Intii: pentru că nu e destul să spui un lucru, ebuie să spui un *anume* lucru, în chip precis și mai ales conștient; al doilea nu cine spune cel intii ceva binemerită de la umanitate, ci acela care spune bine și cu eon. Obieciile n-au fost, sigur, luate în seamă. Cea protocroniștilor a

ripostat cu îndrjire. Creiere în fierbere, punind în seama lui Eminescu tot felul de aberații, l-au transformat pe poet în victima preferată. O impietate! Dar asta n-a fost destul...

Năzdrăvănia edgarbostandakiană a convenit de minune Puterii. Național-socialiștii lui Ceaușescu și-au însușit cu amîndouă mîinile acest „bun”, aflindu-și astfel un soi de legitimitate strîmbă discursului lor xenofob și timp. Străinătatea ne furase, străinătatea trebuia să moară. Edgar Papu n-a simțit ori n-a vrut să protesteze în contra acestei anexări la căruța naționalismului incpt. Oricum, nu era singurul care dădea apă la moara Puterii, chiar dacă în intenție, să admitem, teoria protocronismului nu se voise o servitoare a acestui scop.

Din păcate, nici azi Edgar Papu n-a renunțat la mania sa de a descoperi ceea ce nu este. Tot bătînd mahalaua Cuțaridei a dat nas în nas la o răspintie cu Sfîntul Francisc. Nu-i vorba de o



fantasmă, proprie oarecum acestei vârste. Sfîntul i s-a infățișat aievea, smerit ca un mielușel, adevărat vehicul al virtuților celor mai eterate în persoana lui... Corneliu Vadim Tudor. Dar să citim consemnarea acestei paruzii: „poetul, cu via sa sensibilitate, vine generos în ajutorul celor ce nu se pot apăra de egoismul feroce al omului: necuvintătoarele. Dragostea, înflegerea și mai presus, încă, mila coplesitoare față de animale, îl situează într-o elevată postură franciscană. Și cînd spun aceasta nu este puțin lucru (cum să fie? n.m.), fiindcă un filosof ca Max Scheler, care a inițiat în cunoașterea modernă acea *ordo amoris*, descoperă în Sf. Francisc din Assisi pe cel mai mare geniu afectiv al omenirii. În *Elegii pentru vietăți* înțelegem ieșiri (*frumos spus!* n.m.) adine răscolitoare pe care numai o sensibilitate cu totul rară a putut să le manifeste. Iată, bunăoară, finalul zguduitorului poem... etc. etc.” („România mare”, nr. 23, p. 7). Nu e vorba, firește, de *Cantico del Frate Sole* ci de gingașul tom *Carte românească de învățătură*, produs abia ieșit de sub teascuri în Editura Fundației României Mare și cîntărind cam cît autorea cel dolofan. Prin urmare, Edgar Papu vede o reîncarnare a fericitului în acest versificator de duzină.

Creдем că la mijloc este cunoscutul fenomen de rapt. Căzut în extază comandată, fostul critic vorbeste în limbi, scriind incomprehensibil precum misticii medievali: „afectuoasă milă”. „o masivă permanentă, sau chiar perenitate, a poporului român” etc. Aflat brusc în fața acestui polir al sfînteniei, a ascetului ce poartă împrejur cilicium precum altădată un Pascal (numai astfel ne-am putea explica bombardarea destul de vădită a mijlocului „vigurosului” sfînt) Edgar Papu, cuprins de un tremurici justificat, nu-și mai stapinește cuvintele. Cine nu s-ar bibli în fața celui care comunică zilnic cu Dumnezeu?

Incontinența limbajului este astfel de înțeles: „Prin substanța liricii sale trec toate miturile, toate tradițiile, tot folclorul, toată credința (cum să nu? n.m.), toată istoria, toată urgia vremurilor, toată revolta și toată speranța...”. Umplut pînă sus cu *tot și toate*, mă tem numai ca fragedul angel cu burdihan să nu dea pe dinafară. Pesemne că scribul de Curte de pînă mai ieri s-a convertit dintr-o dată: astăzi se va fi hrănit numai cu rădăcini, ajunînd vinerea și potolindu-și selea cu rouă. Convorbete blînd cu peștii și predică înduioșat vrăbiuțelor, care-i ciugulesc netemătoare din palmă. Noaptea se flagelează pînă la singe pentru prea cunoscutele-i păcate: a pupat totul, și dreapta și stînga, s-a desfrînat cu curva Vavilonului, a lăudat nebunia cezarilor și dărimarea Bucureștilor, i-a prigonit pe evrei...

Din fostul Pristanda al mahalalei a înflorit, iată, Sfîntul Francisc de Cuțarida.

Valeriu GHERGHEL



emil brumaru

## Diligenta postala

Diligenta poștală de iarnă (D.P.I.) n-o ia printre nămeți. Străzile tîrgului nostru, capitală de gubernie, sint cenușii și reci. Oamenii vai!, cei mai mulți, la fel. Plutește în aer un miros de trandafir putred. Pe trotuare se vinde cu o grabă mohorită *România Mare*. Poștă de insultă, meschinărie lăliță și lungită iubăreț. Nu mai putem scăpa de iubovul unora ce vor cu tot dinadinsul, de-o vreme, să ne pritocească în afectul lor continuu. Opresc diligența și-mi îndoi capra sub ziare. Pe urmă pe la chioșcuri, rondul matinal. Săru' mîna, săru' mîna, săru' mîna... Vrafuri peste vrafuri.

C-un ochi format de vizitiu și fost jumată de corector, depistez mereu cîte un număr unu al altei publicații noi, Dea Domnul ca măcar *Curentul* să fie pe măsura lui Pamfil Șeicaru.

Scotocind printre mormane, extrag *Documente — Dimineața, Noiembrie 1990: Serviciul Român de Informații în fața Parlamentului*. Si nu mă pot abține să nu citesc din mers, RAPORTUL PREZENTAT DE DIRECTORUL S.R.I., DL. VIRGIL MĂGUREANU, în fața forumului legislativ al țării. Rămîn, bineînțeles, fixat pe paragraful care îmi desurubează meseria: „Semnalările unor cetățeni referitoare la faptul că au primit corespondența violată, inclusiv cu conținutul schimbat, noi nu le punem la îndoială, dar astfel de cazuri nu pot fi decît rezultatul manoperelor unor persoane care se ocupă de sustrageri ori care cu in-

tenție urmăresc scopuri provocatoare. De altfel, este cunoscut că în sistemul serviciilor poștale a fost și este frecventă practica violării corespondenței și coletelor, cu scopul găsirii și însușirii de valori fenomen ce în ultima perioadă s-a accentuat, fapt în legătură cu care am și sesizat Ministerul Comunicațiilor”.

Să te trezești, om serios și la casa lui, cu corespondența violată adine, ca-n codru, e cam nasol, ca să mă exprim elegant. Sau cu plicurile umplute de una sau altul: „provocatori” atît de dibaci încît nici nu mai știi cu cine schimbi idei la protap. Iar S. R. I.-ul, în frunte cu Dl. Virgil Măgureanu, nu poate, nu are mijloace electronice să dea peste agenturile alea străine ce-i împiedică pe Tanta și Costel să-și epistoleze oful!

Să stăm strîmb și să judecăm drept: C.I.A. sau K.G.B.-ul ne mînîncă hormonul?

Stimate Domnule Virgil Măgureanu, dar ăstia, care or fi, dacă tot violează plicuri și colete, n-or să se zdrelească în zîmții timbrelor pînă la urmă? N-or să capete, Doamne-fereste!, SIDA? Și-atunci îi lăsăm să violeze într-o dulce veselie și să se autolichideze ca niște inconștienți ce sint! Iată soluția! Nici un anod și-un catod nu ne trebuie și i-am terminat în vreo 5—8 ani! Ce importanță are dacă ne sosese misivele crăcănate? Crăcănătorii vor pieri! Ce importanță are că ni se învîrtește bătun suflet ca în mămăliga grisată? Făcălețătorii se vor fleșcăi! Și atunci, oh atunci, mîndri și puri, vom scrie iubitei sau vicinului prieten, siguri că pupătura nu se face înjurătură la jartieră, sau dintr-un gest amical nu riscăm să-l pricopsim cu un sughiț animal. Iubirea va fi iubire, amicitia — amicitie și Dumneavoastră. Stimate Domnule Virgil Măgureanu nu veți mai avea nici o bătaie de cap. Iar cînd o să-mi pun și telefon la birjă voi vorbi ca-n basme, neintereceptat, nepuțit, neîntrerupt, neintersocat cu persoane fantomose sau cu muzici zglobii, voi vorbi la nesfîrșit, indiferent de taxele pe secundă, indiferent de distanțele dintre continente, voi vorbi, voi gavar, voi parli, voi spikăi ca într-un delir al libertății.

Merți, Beaud! Căci tu le încureai pe toate!!!

# Pactul cu diavolul

Dinu Cernescu a remarcat foarte bine că intelectualul român se vinde pe o nimica toată, pe ce dolari sau uneori nici pe aceea. Deseori se vinde fără să fi primit vreo ofertă de cumpărare, și se gudură pe lingă cei mari așa, cu anti-nație. Alții candidați au fost la vînzare, că din n-au mai ajuns să-și primească vreedată plăta sau să încheie tîrgul cu cineva. Au coștit numeric pînă și pe diavol care, se știe, este obsesie extrem de organizat.

După Revoluție, am luat-o de la capăt. Ne-am și-au amintit cu indignare de faptul că fost neplătiți și au schimbat tabăra. Plătiții, n discret, și-au văzut de ale lor. Totuși fiecare categorie a înghițit noi generații. Și s-a mai înplătat ceva: a fost o dispersie de putere. Blocul s-a desfăcut. Vizavi de ele au rămas doar surzii, cei care privesc puterea cu sficiune, ca o icoană. Cine a fost într-adevăr demn de rol, acela a avut posibilitatea să iasă din mîna de slugă și să-i devină aliat.

Un singur intelectual român a reușit performanța asta: Răzvan Theodorescu. Într-o perioadă cenzurată, cînd intelectualii făceau cel mai rău figurat ca Andrei Pleșu sau balet ca Mircea Ceaușescu, dl. Răzvan Theodorescu, cu siguranța fiind a istoricului, a luat felia cea mare: televiziunea. Mai tîrziu avea să spună că televiziunea e a doua putere în stat, după armată. Pentru a fost deci înția, căci armata nu îi era, firește, în viață.

Ca președinte de televiziune, dl. Răzvan Theodorescu îmi amintește de cenzorii vremurilor ne, aceea de după desfrînarea cenzurii. Cenzorul intelectual este un animal atît de rafinat, ar fi meritat să se scrie un capitol din zoologie

anume pentru el. Îngăduie întotdeauna un fragment de libertate, spre deosebire de cenzorul prost, care taie totul. Cînd și cînd, la ore dubioase, la televiziunea română era ocazional chiar criticată puterea. Poca puțin ca să convingă de altceva decît de obiectivitatea televiziunii — acesta este în fond scopul urmărit. O cenzură totală ar atinge contrariul scopului propus.

Dl. Theodorescu este aliatul celor care i-au dat puterea în mîna. În clipele lui bune se crede chiar egalul lor, și amenințarea poziției sale îl înfioră. A amenințat cu demisia dacă se va da legea audio-vizualului. Ar fi arătat televiziunea mai servilă puterii după această lege? Probabil că nu. Dar și-ar fi pierdut Răzvan Theodorescu iluzia că face ceea ce face pentru că astfel vrea el, dar că, la o adică, ar putea face și altfel.

Iluzie sau adevăr? Probabil că iluzie. Dovadă că dl. Theodorescu tratează cu răceala parlamentul și liderii de partide, dar cu mare condescendență puterea executivă. Statul de drept este o vorbă goală, ca și partidul Frontul Salvării Naționale. Contează doar cei care dețin puterea în fapt, Iliescu și Roman. Dacă s-ar atinge de acestia, dl. Theodorescu ar fi schimbat. Aici e granita puterii sale.

Altfel, Răzvan Theodorescu este un jucător, și încă unul de clasă, un regizor distins. La înțelegerea celor trei candidați la președinție pare în culmea voluptății. Iliescu era plictisit, jocul i se părea inutil. Maniera sa de a privi puterea este pragmatică, rudimentară. Răzvan Theodorescu, dimpotrivă, era detașat, instalat în fotoliul său de observator după ce ridicase cortina.

Spectatorul Răzvan Theodorescu a apărut pe 13 seara cu cămașa scrobită într-o televiziune

distrusă. Infățișare diavolească, să recunoaștem. El a amenințat cu legionarii calm, fără să clipească, cu aerul că nu crede el însuși. Acum, la procesul celor din 13—15, Răzvan Theodorescu afirmă că în realitate erau securiști, că totul a fost o înșelare. Balanța puterii s-a înclinat între timp, și jucătorul variază jocul. Plăcerea revine atunci cînd șansele de câștig se dispersează.

Puțini intelectuali mai sint astăzi de partea puterii. Poate pentru că aceasta s-a comportat atît de stupid, încît orice om cu scaun la cap își dă seama că prăbușirea ei nu va avea nimie mare: după căderea sa, Iliescu nu va fi un personaj de dramă, ci un parvenit ridicol, care a gafat pentru că nu și-a cunoscut limitele. De partea puterii au rămas cei prea compromiși ca să mai aibă sanse de întoarcere, și eventual marii frustrați de genul unui Valeriu Cristea. Despre acesta se spune lucrul cel mai trist care se poate auzi despre un intelectual: că e sincer, că greșeala sa are sinceritatea drept sursă. Asta îmi aminteste de scriitorii anilor '50, care — și ei — erau sinceri. Azi le acordăm senza naivității, deși naivitățile prelungite nu au decît senza prostiei. Ce să mai spunem de naivitățile relate?

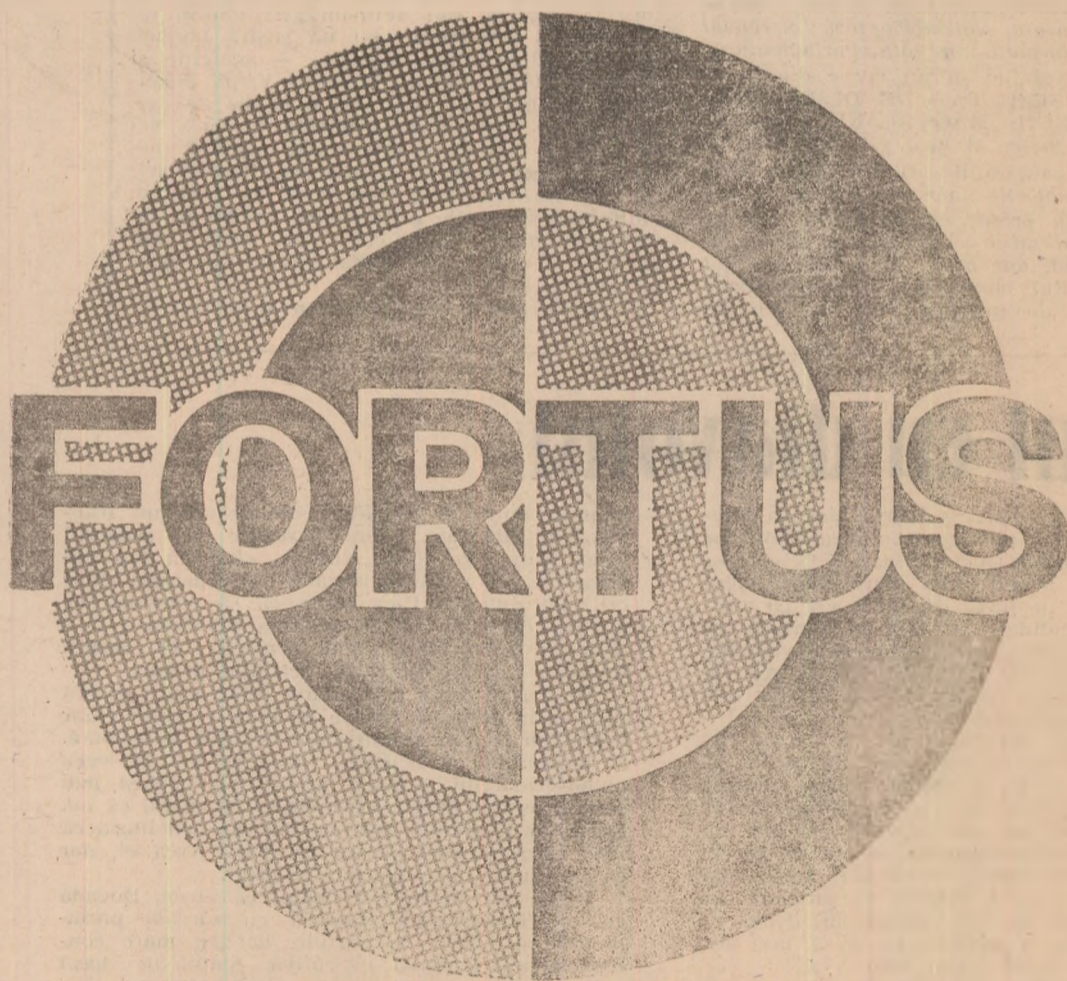
Nu, dacă e vorba să aleg, atunci îl prefer pe Răzvan Theodorescu. Îmi vine să rid cînd văd că Nistorescu caută explicația în vila cu cinci camere pe care i-a dat-o primăria. Să fim serioși! Cinci camere constituie un preț derizoriu. Răzvan Theodorescu este un personaj de calitate, el nu s-a vîndut pentru o casă, ci pentru iluzia că, încheind pactul cu diavolul, devii egalul său. Aceasta este o utopie, dar una în care intră multă luciditate, multă nerușinare și destul curaj, și merită deci să fie încercată de un intelectual. Urmăriti personajul Răzvan Theodorescu, rolul său este poate singurul care nu este scris dinainte!

Alina MUNGIU



**FORTUS**

*UN  
NUME  
GREU  
ÎN  
INDUSTRIA  
IEȘEANĂ*



COMBINATUL DE UTILAJ GREU – IAȘI – ROMANIA  
Bulevardul Ilie Pintilie nr. 10 CP 2003  
Telefon 981-30620; Telex 22322



INTREPRINDEREA METALURGICA IASI

Soseana Tufora nr. 132 cod 6600 IASI

Telefon 981/36320; 30371; Telex 22297/ Tepror

CL  
PUB



PROFILE...  
METALICE!



INTREPRINDEREA DE RULMENTI BIRLAD

Str. Republicii 320, Telefon 984/11120; 12120 Telex 021724



URB

CL  
PUB



Alexandre KOJÉVE

# Ideea de imperiu latin (2)

Dacă înrudirea spirituală incontestabilă a popoarelor latine face posibilă crearea unui Imperiu, ea singură este cu siguranță insuficientă pentru a-i asigura realitatea.

Spre a putea ține piept celor două formațiuni imperiale deja constituite, nu e suficient Franței să evoce din cînd în cînd existența „surorilor latine”; nu e suficient latinilor să încheie între ei „pacte” mai mult sau mai puțin balcanice, nici să formeze alianțe în stilul „Antantelor”, mici sau mai știu eu cum. Trebuie creată o unitate politică, reală și eficientă, care ar fi nu mai puțin una, reală și eficientă decît British Commonwealth of Nations sau Uniunea Republicilor Sovietice.

Dacă trebuie atins gradul de unitate și de eficacitate al acestor două formațiuni imperiale, asta nu înseamnă că trebuie imitată în mod servil structura politică a vreunei dintre ele. Dimpotrivă, totul ne îndeamnă să credem că latinii vor trebui și vor fi în stare să găsească o formulă imperială inedită. Căci ei trebuie să unească niște națiuni pline de un lung trecut independent. Și e și mai puțin necesar să copieze organizarea socială și economică a celor două Imperii rivale. Căci nimic nu dovedește că „liberalismul”, pe bază de mari trusturi autonome și de șomaj masiv, îndrăgît de blocul anglo-saxon și „etatismul” nivelator și cam „barbar” al Uniunii Sovietice epuizează toate posibilitățile de organizare economică și socială rațională. În particular, este evident că o structură imperială „sovietică” n-are nimic de-a face cu „comunismul” și poate fi lesne desprinsă de el.

Esențialul este ca Uniunea latină să fie cu adevărat un Imperiu, adică o entitate politică reală. Or, cu toată evidența, ea nu poate fi așa ceva decît cu condiția de a forma o veritabilă unitate economică.

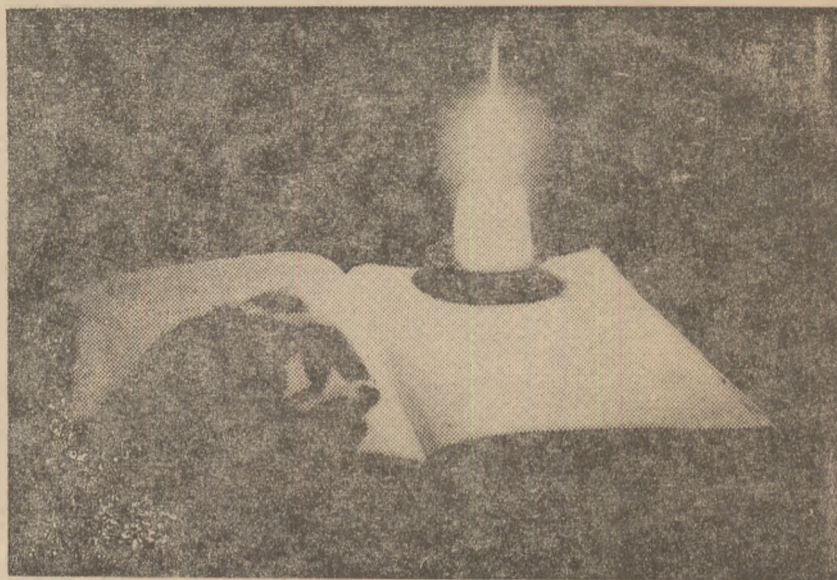
Se pare că popoarele latine n-ar putea crea o astfel de unitate decît dacă Franța, Italia și Spania încep prin a-și pune în comun patrimoniile lor coloniale. Altfel spus posibilitățile de a munci în și pentru posesiunile coloniale trebuie să fie aceleași pentru toți cetățenii acestor trei țări (Franța făcînd de alfel tot ce-i stă în putere spre a obține de la Aliați restituirea către Italia, adică Imperiului latin, a coloniilor italiene din Africa de Nord). Imperiul ca atare e acela care trebuie să stabilească un Plan unic al exploatarii coloniale și să furnizeze toate mijloacele necesare realizării sale. Și tot Imperiul e acela care, în ansamblul său, trebuie să beneficieze de avantajele rezultînd din acest efort comun de gîndire planificatoare și de muncă organizată. În cele din urmă, unitatea economică a blocului compact al posesiunilor africane e aceea care trebuie să fie baza reală și principiul unificator al Imperiului latin.

Mai mult, se poate ca în această lume latino-africană să fie într-o zi rezolvată problema musulmană (și poate problema „colonială” în general). Căci de la Cruciade, Islamul arab și Catolicismul latin sînt unite într-o opoziție din mai multe puncte de vedere sintetică (influența gîndirii arabe asupra Scolasticii, pătrunderea artei islamice în țările latine etc.). Și nimic nu spune că în cadrul unui veritabil Imperiu această sinteză a opuselor n-ar putea fi eliberată de contradicțiile-i interne, care nu sînt cu adevărat ireductibile decît atîta vreme cît e vorba de interese pur naționale. Or, o înțelegere între Latinitate și Islam ar face ciudat de precară prezența altor forțe imperiale în bazinul mediteranean.

Dar, firește, uniunea economică colonială trebuie să fie completată de o uniune economică metropolitană. Înțelegeri private sau de stat trebuie să pună la dispoziția Imperiului ansamblul resurselor minerale și agrare pe care-l oferă solul țărilor imperiale. Aceleași înțelegeri trebuie de asemenea să asigure o distribuție rațională între participanți a sarcinilor impuse de securitatea politică sau militară și a nevoilor economice și sociale ale ansamblului imperial. În sfîrșit, o doctrină concertată a comerțului exterior, susținută dacă e cazul de o politică vamală comună, trebuie să asigure Imperiului posibilitatea de a înfrunța, la export, piața mondială și de a opune, dacă e cazul, la import, un monopol de cumpărarea unor eventuale monopoli de vînzare.

Să nu ni se spună că din punct de vedere economic Franța va suporta toate cheltuielile creării Imperiului în cauză, în timp ce Italia și Spania se vor muțumi să-i recolteze beneficiile. Chiar fără a mai vorbi de resursele minerale spaniole, se poate spune că aceste două țări vor participa la economia care-o vor pune la dispoziția Imperiului prin mîna de lucru pe riului (și deci a Franței). Or, nu trebuie uitat că munca, adică mîna de lucru și deci populația în general sînt cea mai autentică formă a bogăției naționale.

Toată lumea este de acord că populația actuală a Franței nu e suficientă ca să mențină ori să ridice economia franceză la nivelul economiei unei mari puteri moderne. Or, ar fi utopic să se conteze pe o sporire masivă a acestei populații. O politică demografică abilă și eficientă va rămîne, desigur, totdeauna de o necesitate vitală pentru această țară. Dar ea va putea cel mult să mențină populația propriu-zis franceză la nivelul ei actual. Cît despre imigrație, Franța vede deja secătîindu-se sursa europeană orientată a mîinii de lucru care-i lipsește și, oricum, înspre vecinii săi latini trebuie ea să-și îndrepte privirile. Este evident că în domeniul mîinii de lucru Franța se va confrunța cu cele mai mari greutăți cît timp va rămîne pur și exclusiv națională. La fel, deși dintr-un motiv diametral opus, naționa-



lismul izolat și excesiv (de altmîieri politicește impracticabil și practic deja inexistent) nu le este de folos nici celorlalte două țări latine. Căci economiile italiană și spaniolă, limitate la resursele lor naționale, nu ajung în mod vizibil ca să asigure populațiilor respective un nivel de viață cît de cît acceptabil pentru un european modern, nici ca să absoarbă creșterea demografică anuală constatată pînă acum.

Dimpotrivă, un Imperiu latin numărînd 110 sau 120 de milioane de cetățeni (de altfel autentici în ce privește mentalitatea și aspectul lor exterior) ar fi fără nici o îndoială capabil să genereze și să întrețină o economie de mare anvergură, mai modestă, firește, dar măcar comparabilă cu economiile anglo-saxonă și slavo-sovietică. Această economie, la rîndul ei, ar permite în viitor ridicarea nivelului de viață în ansamblul Imperiului, adică în primul rînd în Spania și în Italia de Sud. Ameliorînd în aceste regiuni condițiile materiale de existență, curba demografică va urca brusc, fără îndoială, în următoarele decade. Iar această extindere continuă (și în principiu nelimitată) a putea cel mult să mențină populația mereu sporită a locurilor de muncă, ar permite economiei să se dezvolte evitînd atît crizele ciclice inevitabile ale economiei anglo-saxone cu piața internă practic saturată, cît și stabilitatea rigidă și oprîmăntă a economiei sovietice.

Se poate așadar conta că în foarte scurt termen Franța va profita ea însăși de pretensele „sacrificii” conșimțite de ea în folosul Imperiului latin. Căci, inserate în unitatea imperială, solul metropolitan și coloniile sale, chiar exploitate în comun, îi vor aduce neîndoiește mult mai mult decît ar putea să-i aducă exploatarea lor exclusivă și strict „națională”, reglată de niște principii economice așa-zis „egoiste”, dar în realitate pur și simplu învechite.

Unirea economică este condiția sine qua non a unității imperiale latine. Dar ea nu este rațiunea de a fi a Imperiului latin. Scopul ultim și veritabil al uniunii imperiale este funciamente politic și trebuie ca o ideologie specifică politică să-l genereze și să-l inspire.

Or, categoria politică fundamentală este aceea a independenței sau a autonomiei. Se spune în general că voința politică este o voință de putere sau de „mărire”. Fără îndoială. Dar ar fi mai corect și mai exact să spunem că orice voință cu

adevărat politică este înainte de toate o voință autonomă și o voință de autonomie. Căci „puterea” nu e decît un mijloc de a realiza autonomia, iar „mărirea” e o simplă consecință a acestei realizări. Considerat ca entitate politică, Statul nu face decît să materializeze o voință de autonomie; prin ea se creează el și se menține, prin ea integrează și domină voințele particulare altcumva dispartate, făcînd să se ivească din ele o „voință generală”, care nu e nimic altceva decît propria-i voință de autonomie devenită astfel explicită și eficientă. Invers, un Stat care nu mai este animat de o voință de autonomie absolută, se coboară la nivelul unei simple Administrații trebuind să slujească în cel mai bun caz interesele private pe care e de altminteri incapabil să le concilieze.

A crea un Imperiu latin presupus a putea exista ca entitate politică înseamnă deci a crea și a menține o „voință generală” latină, autonomă în voința ei și voință maximă de autonomie compatibilă cu situația politică generală a momentului. Altfel spus, acțiunile acestui Imperiu trebuie să decurgă în ultimă analiză din voința de unire a popoarelor imperiale și să fie independente, în măsura posibilului și a rezonabilului, de voințele sau acțiunile străine. Practic, aceasta înseamnă că deciziile luate de Imperiu și purtînd atît asupra structurii sale și a comportamentului său intern cît și asupra raporturilor sale cu străinătatea, nu trebuie să fie luate numai în funcție de dorințele și de actele celor două Imperii rivale deja existente.

Dacă fiecare din cele trei țări latine în discuție ar voi să se inspire în acțiunea-i colectivă, adică de stat sau politică, dintr-o voință — luminată de rațiune și în consecință „realistă”, respectiv eficientă — de autonomie latină, din aceasta ar rezulta automat unitatea integratoare a triplei lor activități. Dar dacă unitatea de acțiune politică externă este o consecință imediată a existenței unei voințe de autonomie, ea este și premisa necesară a realității eficiente a unei voințe autonome. Imperiul nu poate așadar exista decît cu condiția de a-și stabili un principiu director unic de politică externă acceptat de toți participanții, și acesta atît în domeniul direcției generale cît și în acela al executării practice.

În românește de  
Dan PETRESCU

Colectivul de redacție: Radu ANDRIESCU, Liviu ANTONESCU (redactor șef adjunct), Emil BRUMARU (redactor șef adjunct), Codrin BURDUJA (secretar de redacție), Mariana CODRUȚ, Nicolae DABIJA, Nichita DANILOV, Alexandru DOBRESCU (redactor șef), Valeriu GHERGHEL (secretar general de redacție), Mădălina GRIGORAȘ (secretar de redacție), Ion HADĂRCA, Nicolae IONEL, Alina MUNGIU, Constantin PRICOP, Horia ZILIERU.

Administrația: București, Calea Victoriei 133—135, telefon (90) 506618.

REDAȚIA: IAȘI, Casa cu absidă, Centrul civic: telefon (981) 16242

PPRETUL UNUI EXEMPLAR: LEI 5

Cititorii din străinătate se pot abona prin ROMPRESFILATELIA — Sector export-import presă P.O. Box 12—021, telex 10376 prsfir București, Calea Griviței nr. 64—66, sector 1.